



# Huygh de Groots Vrye zeevaert, ofte Bewijs van't recht dat de inghesetenen deser geunieerde landen toecomt over de Indische coop-handel

<https://hdl.handle.net/1874/192776>

H V Y T G H de G R O O T S  
V R Y E Z E E V A E R T,

ofte

Jaod. 237

B E V V . I . I . S

Want recht dat de Inghele-  
tenen deser geunieerde Landen  
toecomt over de Indische  
coop-handel.

Tentweedemael oversien ende verbeterd door  
den Autheur selfs.

Wren Latijne vertaelt door P. B.  
Tot vozeringhe des Vaderlandts.



T o t L E Y D E N

By Ian Huybertsz. ende zijn te koop t'Amster-  
dam by Willem Iansz. inde Sonnewyser, 1614.

Met Privilegie

# PRIVILEGIE.

**D**E Staten Generael der Vereenigde Nederlanden, hebben gheconseenteert ende geacstroyeert, Consereren ende Ostroyeren midts desen, dat Ian Huybrechtsz Boeckvercooper tot Leyden, gheduerende den tydt van vijf Iaren naeltcomende, alleene inde vereenigde Provincien sal moghen doen drucken, uytgheven ende verkoopen seler Boecxken, gheintulcett, de Vrye Zeevaert, ofte Bewijs vant recht dat de Hollander's toecompt over den Indischen Coophandel, by den voorsz Ian Huybrechtsz doch translateren uyt Latijnische inde Nederlandsche tale, Verbiedende alle ende een yeghelyk Inghesetenen van dese Landen rvoeriz ghetranslateert Boecxken binnen den voorsz tydt van vijf Iaren int gheheele ofte ten deele naet drucken, ofte elders naghedrukt, inde vereenigde Provincien te brenghen, om vercocht te warden, by peche van verbaute vande selve naeghedrukte exemplaren, ende daer enboven vande somme van vijftich guldens t'appliecren een derde daer van tot behoef vanden Officier die de Caengiedoon sal, het tweede derdendeel tot behoef vanden Armen, ende het restierende derdendeel tot behoef vanden voorsz Ian Huybrechtsz. Ghedaan ter vergaderinghe vande Hoocghemelte Heeren Staten Generael, onder des selver Cachet ende Signature van haren Greffier.  
In 's Gravenhaghe, den 18. Augusti, 1614.

*Ab Coenders* <sup>vr</sup>  
*P*

Ter Ordonnantie vande Hoog-gemelte  
Heeren Staten Generael.

*C. Aerssens.*

A E N D E

Hoogh ende Mogende Heeren  
STATEN GENERAEL,  
Der vereenigde Nederlansche  
PROVINTIEN.

DOORLVCHTIGE HEEREN.

Et aller eerbiedinge pre-  
senteer ic V E.E.een seker  
Tractaet gheintituleert  
D E V RYE ZEE-VAERT,  
waer in bewesen wert, dat  
de Hollanders, ofte In-  
woonders van dese Ghe-  
vnieerde Landen, so wel recht hebben om  
de vrye, ruyme, ende onbepaelde zee met  
haere schepē te doorzeeylen, als de visschē  
die daer in woonen, hebben, om daer in  
te swimmen, ende als de Voghelen heb-  
ben om door de ruyme locht te vliegen.  
Ten is mijn werck niet, mijne E.E. Heerē,  
maer het is in t'Latijn al over eenige  
jaren by een seker hooch geacht ende ge-  
leert man ghestelt, ende uyt-ghegheven  
sonder naem des auteurs. T'verhandelt  
in weynich bladeren de gansche ghorech-  
ticheyt die de Mog.H.H.Statens hebbē om  
hare onderslaten de Oost-Indische traf-  
sijcken

siicken te laten ghebruycken ende de sel-  
ve daer in te handt-haven. Het translaet  
daer van my ter handt ghecomen zijnde,  
heb ick goet ghevonden, dat t'selve door  
den druck soude gemeen ghemaect, en-  
de in onse Nederduytsche taele van yeder  
man ghelesen werden, tot vorderinghe  
onseres Vader-landts, ende bewijs van  
trecht, twelcke ons soo wel van Godt is  
vergunt, als t'ghebruyck des selven by ee-  
nighe machtighe wert misgunt. Op dat  
also t'gene de Latinistē wetē ende sonder-  
linge niet en oeffenē, by den genen soude  
verstaen werden die fulcks dagelicks ver-  
handelē. Diet leſē, sullen ē bevindē met wat  
gaven de goede ghenadighe Godt ons  
Vaderlandt, ende sonderlinghe uwe E. E.  
Prouincie gesegent heeft: wat recht wy  
hebbē tegens die gene, die so in commer-  
cien als in viſſcherijen ons soecken te ver-  
hinderen: sullen oock daer door veroor-  
saeckt werden de weldaden des Almach-  
tighen hier in te bekennen, der Mog. H. H.  
Staten wiſſheydt te prijſen, uwer E. E.  
cloecke ervarentheydt te erkennen, der  
Coop-lieden wackerheyt te loven, ende  
sonderlinge des Auteurs hooch verstandt  
ende ghestadighe liefde van t'Vaderlant  
mits-gaders der Vaderlantsche Privile-  
gien te verheffen; ja ſelfs sullen van nieus  
aen

een lust ende couragie scheppen om twel-  
daet dat haer de natuere so mildelic ver-  
leent heeft, te gebruycken, tot dienst van  
t' landt ende vande gheheele Werelt. En-  
de also God Almachtich ons Vaderlandt  
daer uwe E.E. over gheschtelt is, sonderlin-  
ge tot noch toe met dese Scheepvaert en  
de Indiaensche comercien gesegēt heeft,  
ende noch segent, heb ic op t' vertrouwen  
van uwe E.E. Wijdt-bekende goetgunsti-  
cheyt, de stouticheyt genome omme uwe  
E.E. dat selve Tractaet te presenterē. Ont-  
fanght het dan in danke, ende met soo  
goeder herten als ick Godt Almachtich  
bidde, dat hy uwe E.E.

M Y N E H E E R E N , spare in langhe  
ende voorspoedighe ghesontheydt, tot  
s'ghemeene Landts besten, ende verbrey-  
dinghe vande

V R Y E Z E E - V A E R T ,

Wt Leyden, desē 14. Septem. Ann° 1614.

Vwer E.E. ende A. A.

Dienst-bereyde

Jan Hubrechtsz. Boeck-vercooper.

# TOT DEN PRINCEN ende vrije Volckeren des Christen-rijcx.



Et is een oude ende schadelijcke dolinge / dat veel menschen / sonderlinge die ghene die machtich ende rijck zijn / hun inbeelden / ofte veel eer hum selven soeken in te heelden / dat het recht van 'conrecht niet door haer epgen aert / maer door een pde, le waen ende door iusancie ende gebruik der menschen onderschepden is. Verhalven mynen sy / dat de wechten ende verschijn van billijckheydt tot dien eynde ghebonden zijn / dat de tweedrachten ende oproerten der ondersaten / die doch gehoren zijn om te ghehoorsamen / souden verhoedet ende bedwongen werden : segghende dat het hun lypden die inde opperste eere ende ghelyck ghestelt zijn / toe staet alle recht te oordeelen ende af te metten nae hare wil : ende haer wil te reguleren na c' profit. Ten is oock niet wonder / dat dese opinie / hoewel gansch ongherijmt / ende de Natuer geheel contrarie zynnde / eenighe authozitept vercregen heeft;

herfe : dewijle tot de algemeene sieckte  
der menschen (met dewelcke men bepds  
sonden ende verschooningen der sonden  
naer jaecht) toeghesslagen is der blypen-  
de plump-steijckers konst / welcke doch  
alle Staten onderworpen zijn. Hieren-  
tegen zind' tallē tijden sekere/wisse/est  
religieuse mannen geweest / die dese val-  
sche persuasie upc' therte der eenboudige  
uptghetrocken / ende de voor-standers  
der selver van haere onbeschaemtheide  
overtupcht hebben. Dese hebben bewe-  
sen / dat God de schepper ende stuerman  
des werelts is / sonderlinghe / dat hy een  
Vader is des menschelijsken ghelach-  
tes / twelcke hy derhalven niet als ande-  
re ghediercen in versheyde specien ver-  
deelt heeft : maer dat hy ghewilt heeft /  
dat het alle gelijk van eender soorte sou-  
de zijn / ende met eene naem ghenaemt  
sonde werden : dat hy hen daerom een-  
derley oorspronck verleent ende eender-  
ley satsoen ghegheben heeft / aensichten  
staende teghens den anderen / sprake / en-  
de andere instrumenten van commun-  
catien / op datse alle ghelyck verstaen  
souden / dat ter onder hen eene natuerlic-  
ke ghemeenschap ende aengheboorne  
maechschap is. Hebben oock gheleert /  
dat dese opperste Prince ende Hypsvader  
dit hups ofte Stadt twelc by he is gefun-

Deert/ sekere zinne wetten gegeben heeft/  
zijnde niet in coper ofre tafelen / maer  
inde herten ende ghemoeideren der men-  
schen ingheschreven/ alwaer sp oock te-  
ghens wille ende danck der selver haer  
verthoonen om ghelesen te werden: Dat  
onder dese wetten bepde hooge ende lee-  
ghe ghestelt zijn. Dat selfs de Conin-  
ghen tegens dese niet meer en vermogen/  
als tghemeene volck in een Stadt ver-  
mach teghens de instellinghen van hare  
Dekens ende Bonmeesters / de Dekens  
tegens die van hare Presidenten/de Pre-  
sidenten tegens die van hare Coningen.  
Ja dat selfs de rechten der volckeren en-  
de Steden uyt die Fontepne afbleten/  
ende haere Heplichdom ende Majesteyt  
daer uyt scheppen. Ghelyck van inden  
mensche selff eenighe saechen zijn die hy  
met allen anderen ghemeen heeft/ eenige  
die hem erghen zijn ende door de welcke  
elc een vanden anderen wert onderschep-  
pen: alsoo heest de natuere ghevilt / dat  
van die dinghen diese tot ghebruyck des  
menschen voortbracht/ andere ghemeen  
souden hlyven / andere door eens peders  
kloeckheyt ende naersticheyt souden er-  
ghen ghemaect worden. Van bepden  
zijnder wetten gestelt/op datmen de ge-  
meene saken sonder remants schaede int  
ghemeen ghebruycken soudē : ende dat  
een

een peder te vreden zynnde niet t'gene hem  
te heurte ghevallen was / sich soude van  
mens anders goet onthouden. Is nu soo/  
dat niemant deser dingen onbewust we-  
sen can / ten zy hys late een mensch te we-  
jen: hebben die de Heydene ghesien / die  
blindt zynnde tot de waerheyt gheen an-  
der licht ofte coortse hebben ghehadt als  
t' licht der nature / wat behoort ghy niet  
te voordeelen ende te doen / o ghy Christe-  
lycke Princen ende Volckeren / Isser  
niemant die meint dat het swaer is / soo  
men hem afvordert tghene so een waer-  
dighe ende heylighe beroepinghe als het  
Christendom is / mede brengt / onder  
welcker minste geboden is van insurien  
af te staen / voorwaer een peder can lichte-  
lijck weten wat zyn ampt is / upt t'gene  
hy eenen anderen ghebiedt. Niemandt  
issert onder uwe E E. die niet openlijck  
en bevele / dat een pegelijck Gouverneur  
ende Meester zy van zyne eige saken:  
die niet en ghebiede / dat alle Burgherg  
met ghelycke recht ende sonder onder-  
schept de rivieren ende publycke plaetsen  
ghebruycke / die niet met alle macht ver-  
dedighe de hys heyt van over ende weder  
te baren / ende aen wederzijden te trafise-  
keren. Hy aldien wyp verstaen / dat een  
cleynne vergaderinghe ofte ghemente /  
welcke anders Republyc genaemt wort

niet bestaen en can (ghelijckse oock in-  
der daet niet en can bestaen) waerom en  
sullen die selve saken niet noodich wesen/  
om de gemeenschap ende eendracht van  
t'gantsche menschelycke geslachte te on-  
verhouden? Soo vermande hier teghens  
eenich gewelt doet/ ghy verstoort u bil-  
lichlick/ straft de misdadige na de groote  
des misdaets/ en dat om geen andere oor-  
sake/ als om dat de staet niet gerust we-  
sen can daer dese dinghen over al gheoor-  
lost zijn. In dien een Coninck tegens den  
anderen/ een volck tegens 't ander onghe-  
rechtelijck ende met gheweldt handelt/  
streckt dat niet tot verstoeringhe vande  
ruste deser groter stadt/ ende streckt dat  
oock niet tot injurie vanden oppersten  
Heere? Dat onderschept isser alleenlyck  
tusschen/ dat gelijck de lege Magistra-  
ten oordeelen ende vonnis strijcken over  
t'ghemeene volck/ ende ghyplieden vande  
Magistraten selfs: alsoo heest God/ den  
hoochsten Koninkh des werelts u lieden  
belast/ dat gy sout kennisse nemē over al-  
ler andere mēschē misdadē: maer de uwe  
heest hy bewaert voor hemselvē. En hoe  
wel hy de opperste straffe/ welcke lāgsaē/  
heymelicē/ en onmijdelicē is/ voor hemselvē  
behout/ nochangs depueert hy twee rech-  
ters die onder de menschen verkeren/ eēs  
pders conscientie/ en eens anders oordeel/  
dat

dat is de saem ende 't gheruchte dat ps.  
mande nagaet. Dese vierscharen staen  
altijdt open selfs voor den ghernen die tot  
d'andere niet en comen. Tot dese appel-  
leren de swacke: In dese worden die wilde  
die gene overwonnen/ die daer niet crachte  
ende ghewelt selfs winnen: die geen mate  
en stellen van haere lusten/ die daer mey-  
nen dat tghene niet menschen bloet ghe-  
cocht wert haer niet duer en staet : die  
injurien niet injurien verschonen/ welc-  
ke openbaere sonden moeten nootsakelijs  
door t'eenstemmich oordeel aller bromen  
gestraft ende door de vonnissee van haer  
eyghen ghemoert niet geabsolueert wer-  
den. Tot beyde dese vierscharen bren-  
ghen wy een nieuw debat : t'welcke  
voorwaer niet en is van eenich drop/ ofte  
spannagie/ als ghemeenlick tusschen ge-  
dueren pleecht te wesen : selfs noch niet  
en is van 'trecht eens ackers leggende in  
de upterste lant schepdinghe: nochte van  
t'beside eenes Riviers / ofre Eplandes;  
maer hycans banden gheheelen Oceaen/  
van t'recht van zeulen / vande vrphepde  
der commercien. Onder den Spaingnaer-  
den ende ons staen dese saken in verschil.  
Of oock de groote ende onbepaelde Zee  
een aenhangsel zy van een Konincrijck/  
welcke selfs oock niet seer groot en is.  
Of eenich volck rechte heeft andere volc-  
keren

keren te verbieden datse niet en sullen  
vercoopen/coopen/mangelen/onder haer  
over ende weer baren/daer sp anders aen  
wederzijden daer toe berept zijn. Of pe-  
mande heest konnen wach gheven ende  
verschenicken ighene hem nopde toe en  
quani: ende of pemant heest connen bin-  
den t'ghene eens anders was. Of ooc een  
openbare ongherechticheyt dooz verloop  
van langhen tijdt/ eenich recht gheven  
kan? In dit debat / geven wp den op-  
perszen Doctooren ende Rechters-gheler-  
den der Spaingnaerde macht om te von-  
nissen: ende versoecken selfs de eynghens  
rechten van Spaaignen. Soo dit niet  
en helpt/ ende by aldien dat die ghene die  
vande reden selfs verwommen ende over-  
tuypcht zijn/ dooz haere eyghene begeerte  
gheworrel zynde/ niet en willen afstandt  
doen: soo roepen wp aen u lieder trouwe  
o ghy volckeren wie ghy zijt/ ende waer  
ghy oock ghelegghen zijt. De saecke en  
is in haer selben niet verbert ende dooz  
blochten. Wp en handelen hier niet van  
eenighe twijfelachtighe hoofst-puncten  
van religie/ hebbende veel dupsternisse/  
welcke tot noch toe soo heftelick ghebre-  
ven zynde dit alleenlyck voor seker gela-  
gen hebben inde ghemoederen der ver-  
standighen/ dat de waerheyt nergens  
min gevonden wort/ als daer de mensche  
ghedron-

Ghedronghen werden om pets tegen ha-  
ren danch voor goet te houden. Goeck en  
handelen wy niet vanden stant onser re-  
publiekse ende niet vande mi eerst ver-  
worben / maer mi andermael verdedich-  
de vryheid / van de welcke die rechte  
oordeelen connen / die de Nederlandtsche  
rechten/ ende oude costuumen verstaen:  
ende weten/ dat wy gheen heerschappij  
en voeren hoven de wetten / maer een  
Prins dom bewoonenwelcke naer de  
wetten wel is inghesteldt. Doch tghens  
wy hier voorstellen/ dat en heeft geen ge-  
meenschap met die saken: ten behoefte ooc  
soo een becommerde ondersoekinge niet.  
Ten hanght niet aan de verclaeringhe  
des H. Bibels/ inde welcke veel dinghen  
zijn die veel menschen niet en verstaen:  
nochtte aan de wetten van een eenich volc/  
welcke niet rechte van anderen moghen  
niet verstaen werden. De wet ijt de  
welcke men oordeelen moet en is niet  
swaer te binden/ want z' is by allen ghe-  
lyck: z' is licht om te verstaen/ als wesen.  
De niet een peder ghebooren/ ende in aller  
mensen herten gheprent. Trecht nu  
dat wy versoecke is soodanich/ dat noch-  
te een Coninck ziine ondersaeten 'tselbe  
wepgeren mach/ nochte een Christen de  
Heddenen. Want het sprukt ijt der na-  
tueren/ welcke aller moeder even ghelyck

is/misse tegens een veder/ wiens ghebree  
over de gene upgestrect wort die over de  
volkerē comanderen/ en by de genē hep  
lich is/ die in vromichept aldermeest toe-  
genomen hebbē. O ghp Princen en volc-  
ken onderhoecht dese sake. Soo wyp pers  
onbilichs epschen/ ghp weet hoe groot  
uwe autoritept bp ons is gheweest/ son-  
derlinghe der ghener die ons wat naerder  
bp woonen. Ja bp aldien wyp in dese  
saecke pers hebben ghesondicht/ wyp zijn  
berept uwen thoorne ende den haedt des  
menschelijcken ghelachtes te draghen.  
Daerenteghen/bp aldien de sake gheheel  
anders gheleghen is/ so gheven wyp uwe  
**C. C.** conscientie ende billichepdt te be-  
dencken/ wat in dese sake behooft geoor-  
deele te zijn. In voortijden placht het  
onder den menschen die de naem hadde  
van eenighe beleefsheyt/ voor een groots  
sonde ghehouden te werden/ als pemane  
die ghene met wapenen aentastede/ die  
zyne sake onder arbiters ende seghschap-  
pen hadde ghestelt. Daerenteghen/ soo  
pemande so een billiche conditie verstier/  
die werde niet als vpant van ek mensch/  
maer van alle menschen gemeender hane  
getemt ende ghedwonghen. Verhalben  
sien wyp datter tot sulcken epnde verbon-  
den gemaeckt/ ende Richters gestelt zyn  
geweest. De Coninge self/hieldeint daer  
voor

voer dat haer niet soo eerlijck ende groote  
gebeurē en konde als de vermetele stou-  
tichepdt van anderen te bedwinghen en  
anderlupden swackhepdt ende omhoosel-  
hept te verlichten en op te helpen. Maer  
dat die maniere noch hedens daechs in  
swanghe waer voorwaer wyp souden de  
werelt met meerder gherustichepdt ende  
vrede bewoonen: want heeler menschen  
stoutichept soude verlaelen / en die gene  
die de ghorechtichept verlaten om haers  
profyts wille / die souden de ongerechtic-  
hept ontleeren en verlaten om haerder  
schaden wille. Maer ghelyckerwijs wyp  
mogelick dit niet te vergeefs en verhoo-  
pen in dese saeche / alsoo vertrouwen wyp  
bastelijck / dat alle saken wel overwogen  
synde / uwe  $\mathbb{E}$  ons niet meer de oorsake  
wijte en sal / waerom de vrede dus lange  
geschoort wort / als waerd de oorloge eerst  
aengevangen is. Ende daerom / gelijck  
uwe  $\mathbb{E}$  tot noch toe onse wel toegeda-  
ne vrienden zitt geweest / dat wyp ooc also-  
ofer oock veel meer in toecomende tijden  
de uwe wesen sulle: Twelcke ongetwijf-  
elijck den ghenen seer aengenaem wesen  
moet / die reendeel der ghelycsalics-  
hept stellen in goede baden:  
'tander in een goede  
naem.

## INHOVT DER CAPITTELEN.

- I. Dat de Navigatie allen luyden tot allen mensche vry is, door 'trecht deer volckerē. pag. 1.
- II. Dat de Portugesen geen recht van heerschappie en hebben over de Indianen daer de Hollanders na toe seylen, van wegen der vindinge ofte ontdeckinge der selyver landen. p. 5.
- III. Dat de Portugesen geen recht van heerschappie over de Indianen en hebben, uyt cracht van eenige Pauselickie gifte. p. 9.
- IV. Dat de Portugesen geen macht van heerschappie over de Indianen en hebben van wegen oorloghe ofte crijghs-recht. p. 11.
- V. Dat de zee na Indien leyt, ende 'trecht om daer in te seylen, den Indianen niet toe en compt, van Wegen eenighe occupatie. p. 16.
- VI. Dat de zee, ende 'trecht om daer in te moghen varen, den Portugesen niet toe en compt, van Wegen eenige Pauselickie gifte. p. 47.
- VII. Dat de zee, ofte 'trecht om daer door te zeylen, den Portugesen niet toe en compt, uyt name van eenige præscriptie ofte langdurighe gheWoonte. p. 49.
- VIII. Dat de coophandel onder alle Natien vry is door 'trecht der volckeren. p. 66.
- IX. Dat den coophandel met den Indianen den Portugesen niet toe en compt, uyt oorsake van eenige occupatie. p. 70.
- X. Dat den coophandel met den Indianen den Portugesen niet toe en compt, uyt cracht van eenige Pauselickie gifte. p. 71.
- XI. Dat den coophandel met den Indianen den Portugesen niet eyghen en is uyt recht van præscriptie ofte ghebruyck. q. 73.
- XII. Dat de Portugesen op gheen billickheyt ge grondt en zijn int verbieden vande commercien. p. 76.
- XIII. Dat de Hollanders 'trecht vande Indiaensche commercien behooren te behouden, tzij is vrede, tzij in treyes, tzij in oorloge. p. 80.

# VRYE ZEE-VAERT, ofte BEVVYS

*Van t'recht dat den Hollanders toe-compt  
over de Indiaensche commercien,*

## DAT EERSTE CAPITTEL.

Dat de Navigatie allen luyden tot allen menschen vry is, door t'recht der volckeren.

**W**ij hebben voor ghenomen/  
kortelijck ende claelijck te  
bewijzen/dat de Hollanders/  
dat is/ den onderstaen van de  
Geunieerde Staten des Ne-  
derlants/ vry staet/naer M-  
dien te bare n gelijckse doen/  
ende met hun coop-handel te drijven. Tot  
een fundament ende grondslach sullen wij  
deze schere heldere en onveranderlycke re-  
ghel van t'recht aller volckeren/ (t'welcke  
recht het voornaemste ende bysonderste ge-  
noemt wort) stellen; dat allen volckeren ende  
Natiën toeghelaaten is/ den anderēn te gaen  
versoecken/ ende met den selben te handele/  
ende Coopmanschap te drijven. Dit leert  
**H**oest

Godt self dooz de Natuer/gemericht hy alleſt  
wat tot het leven noodich is/ op alle plaetſe  
niet en wil vā de natuer voortgebracht heb-  
ben / ende gheest dat d' een natiē d' ander in  
conſten overtreft. Waerom dochten zp om  
dat hy begheert heeft/ dat dooz onderlinghe  
ghezech ende overvloet der menschē vrient-  
ſchap ſoude onderhouden werden / ende dat  
een peder denkende dat hy dooz hem ſelbē  
ghenoech heeft/ daer dooz niet en ſoude on-  
gemeinsaem werden! Nu comt d' een natiē  
d' ander natiēn ghebreck te late/dooz Goddes  
rechbaerdighe instellinghe / op dat alsoo  
(ghelyck Plinius ſepdt) t' ghene dat erghens  
ghewaſſen is / ſoudeſchijnē over al ghe-  
ſprooten te zyn. Wp hoozen de Poeet en  
singhen.

Paneg. rv.

Virgil.

Oock can in yeder lant  
Nict alles worden wel gheplane.

Die van dit weerēn/die weerē de prijſelhe-  
ke gemeinsaemhept des menschelykhen ge-  
ſlachts / zp weerēn alle occasien van wel te  
doen/ende violeren eyndijsch doch de Natu-  
re ſelf. Want den grooten Oceaen/dien God  
rontom den Verboden heeft upghebraydt/  
zijnde aen al de hoerken ende oorden zepl-  
baer: Item / de ghesette ende extraordina-  
rije blaſſen der winden/ die niet al ijt wi cē  
quartier/ ende mochtans alijdt upt eenich  
quartier waepen/ betrekken die niet ghe-  
noech/ dat allen volkeren toegelaten is de  
anderen te verſoecken! Dit acht Seneca een  
ſonder-

sonderlinge weldaet der Naturen te wesen/  
dat sy de volkeren die banden anderen van  
plaets verschepden zijn/ onder den anderen  
heest door de Winden ghevoecht/ ende alle  
hare saken alsoo heest door gheleghen hept  
der landen verdeelt/ dat het den menschen  
noodich soude zijn met malcanderē te han-  
delen. Soo behoocht dan dit recht allen volc-  
keren eben ghelyck toe/ t'welche oock daar-  
om bande vermaerste rechtsgelerde so ver-  
de upghebrepdt wort/ datse segghen/ dat  
gheen Republycke ofte Prince macht heest  
gheheel te verbieden/ dat andere tot haere  
ondersaten niet en souden moghen komen/  
ende met haer eenighe negottiē verhan-  
delen. Hier uyt sprupt dat heplighe recht van  
weertschap: Hier uyt sprupten dese clachten.

Virg. i. Icr.

Wat's dit voor volck? wat voor Babaersche  
treken?

Wy worden self van sant en strant versteken,

Ende elders:

Wy bidden doch om t'arme strant alleen  
Om Zee en lucht die allen is ghemeen.

?ABUCI&amp;

Oock is ons bekent/ dat hier uyt eenighe  
oorloghen ghesproten zijn/ als van die van  
Megara teghens de Atheniers/ van die van  
Soliouien regens de Venetianen: selfs heb-  
ben de Castilianen dit voor een billijcke oor-  
saken haers crÿghs mogen voortwenden te-  
ges die van America/ welcke ooc de victorie  
selfs voor waerschijnigher houdt als alle an-

dyere/

dere te weten/ datmen hen verboodi onder  
haer te verkeeren/ ende te woonen/ datmen  
hen verleitede t'ghenodt der dingen te heb-  
ben/ die voor t'recht der Volkeren ende co-  
stupmen gemeen zyn: cijnlyck datmen hen  
niet toe en liet tot eenige commertien. Al-  
so leestmen inde Historie Mosis/ ende daer  
naer by S. Augustijn/ dat de Israelië met  
recht oorloge ghevoert hebben teghens de  
Amorreers/ om datmen hen vrye pas wep-  
gerde/ welcke door thilliche recht der men-  
schelijcker ghemeensaemheyt behoort vry te  
zyn. Hierom ist doch/ dat Hercules teghens  
den Connich der Orchomeniers/ ende de  
Grieken onder Agamemnon teghens den  
Koninch der Mycen oorloch aenghenomen  
hebben: overmits zy verstanden dat de pas-  
sagten vpt der naeturen vry waren/ gelyck  
Baldus sept: Ooch werden de Romeynen by  
Tacitum van de Tuydtschen beschuldicht  
datse de aenspraak ende toegang van vrem-  
de nationen verboden/ sluytende also voor hen  
de rivieren/ daerbodem/ ende den Hemel.  
Ende de Christen en hebben tegens de Sa-  
racinen gheen voechlijcker oorsake van oor-  
lochte voor ghevoent/ als datmen hen ver-  
boodi t'heylisch lande te besoecken. Hier vpt  
volght/ dat/ al waert schoon dat de Portuge-  
sen Meesters waren van die landen daer de  
Barabiers hen repsen/ zy nochtans hen  
ongelyck doen souden/ waert datse hen vrye  
toegang ende hoop-handel daer in weger-  
den. Hoe veel te onbillicker ist/ datmen hun  
wepghert

hepgert ende verbiedt die volchieren te hanteren/ die doch ghewillich ende berept zyn met hen te handelen/ ende dat sulcks dooz den genen gheschier/ die geen macht nochte recht over sulche volche hebbē/ nochte over de wech die tot haer lepder daermē de Stoobvers ende schupmers voornemelick daarom haet/ om datse de wegen onvepl makē en de Menschen verbieden elck-anderen te besoekhen.

---

### Het tweede Capittel.

Dat de Portugesen geen recht van heerschappij en hebben over de Indianen daer de Hollanders naer toe zeylen, van weghen der vindinghe ofte ontdeckinghe der selver Landen.

**D**at nu de Portugesen geen Meesters en zijn der platen daer de Hollanders na toe zeplen/ als van Iaba/ Taprobana/ ende t'meeste deel der Moluccen/ blycht claevljck daer up/ dat niemandt Meester ofte Heer is der zaken die noch hy/ noch penant anders voor hem opde beseten heeft. De Eplanden daer wop van spreken/ hebben hare epghene Coninghen/ Republycken/ haere Wetten/ ende Rechten iae hebbense doch alhdyt gehad. Den Portugesen wert hare coophandel ende crassjche ghelyck doch alle nationen vergunt; Ober sulcks alsse tribuue betalen ende

ende verlos ende recht om aldaer te traffe-  
keeren versoecken / soo bewijzen sp/datse geē  
Meesters der Lande en zijn/maer datse als  
vremdelinghen daer comen: Den wonen-  
der self niet dan bp ghedooghe. Ende hoe-  
wel wt volle heerschappie niet ghenoech is/  
datmen den tijtel ofte naem hebbe / want  
thesit daer toe noch verepscht wert/ also het  
niet een dingen is/pet te hebben/ende recht  
te hebben om selve te verrijgen)nochtans/  
seg' ic/dat de Portugese alle tytelle van heer-  
schappie over die quartieren vande Rechts-  
gheleerde / ja selfs vande Spangiaerden al  
over langh benomen zijn. Ten eersten/soo  
sp segghen dat hen die Landen coecomien/  
dooy dien sp de selve eerst gebonden hebben/  
soo sullen sp noch recht noch waerheypdi seg-  
gen. Want bindē en is niet eenige sake met  
spne ooghen ofte ghesichte becomen / maer  
de selve aengrijpen ende batten/gelyck sulcx  
wt den brief Gordiani bewesen wort: soo dat  
inde Latynsche sprake/invenire ende occupa-  
re, dat is / binden ende aenbaerden / bp deit  
Grammaticis dooy een sake ghenomen wer-  
den: Oock wort inde selve tale tghene mit  
verregen heeft/ eerstelijck gesep̄ inventum  
ofte ghebonden te zijn/ wiens teghendeel is  
perdere, verliesen. Werdt oock selfs van de  
natuerlycke reden / ende de ultiq; ghebruckte  
woorden der wette/ midsgaders de vercla-  
ringe der Rechts-gheleerde dadelijck bewe-  
sen/dat om den tijtel ende naem van eenige  
heerschappie te verrijghen sulcke vindinge  
van

## ZEEVAERT.

van nooden is/die niet een vast besit verge-  
felschap zh: Waer dooy/ roerlycke goederen  
aenghetast ende aengheveert wozden / ofte  
onroerlycke niet sekere hechē ende dammē  
omtuypt ende omringhet werden: twelcke  
voorwaer in dit cas gheensins kan werden  
ghesept. Want de Portugesen en hebben al-  
daer gheene bolwercken/ofte forten. Ich  
seg' noch meer: De Portugesen en connen  
self Indien gheensins ghesept wozden ghe-  
vonden te hebben: overmidis de selbe over  
soo veel jaren te vooren bekent zyn geweest.  
Want al van Horatij tijden

Heeft den cloecken Coopman snel

lib. i. Ep. i.

Tot den Indianen wel

Swint ghevaren, om re mijden

D'armoe, die den mensch doet lijden.

Hoe curieuvelijck ende blijstichlyck hebben  
ons de Romeynē Sumatra beschreven/ twelc  
sp noemen Tabrobandaerenhoven/hebben  
niet alleenlyck de naest-ghegrensde Persia-  
nen ende Arabiers/ maer ook de Venetia-  
nen al langh dooy de Portugesen v'andere  
eplanden be kent. Daerheden so en geest  
het binden gheen recht van epghentschap/  
dan alleenlyck in die dinghen die te vooren  
niemant toe en quamen. Nu hebben de In-  
dianen / doen de Portugesen eerst tot haer  
quamen / hoewel sp ten deele Afgoddendie-  
niers/ten deele Mahumetisten waren/ be-  
smet met seer vryle sondē/epghentschap ge-  
hadt van haer goederen soo int ghemeen

A 155

als

De potest.  
civil.par.  
1. Num. 9.

als int particulier / t welcke men haer niet  
wettelick en heest connen ont nemen. Alsoo  
beslupt met seer vaste redenen neffens an-  
dere goede Auteuren/ Victoria een Spaens  
Doccoor/ Dat de wereltsche ende gheestrelische  
Christenen den ongheloovigen niet en connen  
berooven van hare Burgherlycke ofte Prince-  
lijcke macht , alleenlyck onder de naem datse  
van haer op anderwijse verongelijct zijn. want  
gelyc Thomas wel segt/t geloof en neamt niet  
mech het natuerlycke ende menschelijcke  
recht/daer de heerschappijen up ghesproten  
zijn. Ja selfs / t is betterye/te gheboelen dat  
de onghelooviche gheen Meesters zhn van  
hare goederen: Daerom ist oock niet min  
dieberhe/ende raaf / hun hare goederen die sp  
besitten te ontnemen/als of sulcx eené Chi-  
stenen ghebeueden. Soo seght dan Victoria  
seer wel / dai den Spangiaerden niet meer  
rechts over de Indianen hebben ghehadt/  
als de Indianen over de Spangiaerden sou-  
den ghehadt hebben / hadde eenighe van  
haer eerst in Spangien overgecomen. Oock  
en zyn de Ost-Indianen gheen onbesinde  
ende onvernuftige menschen/maer verstan-  
dich ende cloech/ soo dat hier tot geen schijn  
van recht can ghenomen werden om hen  
te mogen overvallen : t welcke anders selfs  
met openbaerlycke onbillijkheid ver-  
menigh is. Hier voortyden heest Plutarchus  
gheseght/dat Barbarische lypden te temmen  
niet anders en was als een boozwendinghe  
van giericheit ende sucht van heerschappie.

Ende

## Z E E V A E R T.

En noch wort van de Doctorzen inder Godheyt/sonderlinghe Spangiaerts zynde/dese schijn van ontwillighe volckeren te brengen tot manierliche zeden/ welcke de Griechen ende Alexander hier voorzyden ghebruycht hebben / ghehouden voor oneerlyck ende Goddeloos.

---

### Het derde Capittel.

Dat de Portugesen gheen recht van heerschappije over de Indianen en hebben , uyt cracht van eenige Pauselijcke gifte.

T En tweeden/ by aldien sp de deplinghe van den Paus Alexander den sexten is geschiet/ so moetme voor al insicht nemē/of de Paus ooc niet voor heest ghehadt/ alleenlyk de christen der Portugesen ende der Castillanen te slissen/ welcke moghelyck is/ als Segsman onder hen ghecozen zynde/ gelijk de Coningen self al menichmael te boozensekere verbonden te dier sake hadden gemaect: Ende by aldien selve waer is/ so en can dese sake anderien volckeren niet aengaen die in die deplinghe niet ghekent en zyn: Staet oock in te sien/ of den Paus voor heest gehadt de twee verdeelen des werelts aan twee volckeren te verschencken. Ende of den Paus dat schoon hadde willen/ ende connen doen/ so en soude daer up niet terstant volghen dat de Portugesen

gesen Heeren der selver plaetsen souden zyn/  
overmidis de gifte niet den Heere en maect/  
maer de overleveringhe die de gifte volcht.  
Daerom behoorde hier op oock te volghen/  
tbesit der selver plaetsen. Hier beneffens/soo  
permant t recht self/ so Goddelijck als met-  
schelyc wil insie/ ende niet daer van oordree-  
le wt sijn epghen baet / die sal wellichelijck  
bemercken/dat sulck een gifte/ als wessende  
van saken die anderent toecomē van geener  
waerden en zy. Ic en wil hier niet beginnen  
te debannen wat macht den Paus/ dat is/  
de Bisschop vā de Roomsc̄e Kerche hebbē;  
sal ooc hier niet stelle/dan tgene de geleerste  
onder haer/ende sonderlinge Spangiaerdē;  
die de Pauselijcke macht veel toeschijden/  
self behenne. Dese insiende door haer cloec-  
heyt/dat de Heere Christus alle aertsche ge-  
biet/van hem afgewesen heeft/immers/dat  
hy de heerschappē over de gantsche werelt  
na den biesche niet en heeft gehad/ende of  
hy't schoon gehad hadde/ datmē nochtans  
met geente redenen bewisen can / dat hy die  
recht op Sint Pieter offie op de Roomsc̄e  
Kerche als zijnt Vicaris heeft overghedra-  
gē/(daer het nochtans kennelijc is/ dat Chri-  
stus veel dingen heeft gehad daer den Paus  
niet in ghesucceerde en is) hebben vastelick  
besloten ende uytghesproken/ dat den Paus  
gheen politijc offie videlijc Heere des We-  
reldes en is. Ende of hy schoon eenige sulc-  
ke macht inde werelt hadde / dat hy die  
nochtans niet wel en soude ghebruycken/  
over-

overmits hy met zyne Gheestelijcke macht/  
behoort te breden te zyn ende dat hy de selve  
den Werelischen Princen geensins ghebeva  
en can. Daer naer so hy eenige tydelycke  
macht heeft (dat hy de selve heeft tot sulcken  
epnide/ datse de gheestelijcke salt en dienen en  
tot de selve strecken sal. Daerom dat hy ge  
ne macht en heeft over de ongheloovighe  
volckeren/ overmits de selve tot de Kerche  
niet en behoozen. Daer up volght naer de  
meyninghe van Caietanus ende victoria, sa  
woch van t' meeste deel der Canonisten/ dat  
het geen rechte oorsake tegens de Indianen  
en is/ te segghen ofte dat den Paus als abso  
lute Heer sulche Provincien verschoncken  
heeft/ ofte dat hy sulcks niet recht heeft ghe  
daen/ om datse des Paus heerschappije niet  
en erkennen: Iae datmen onder sulcke  
naem nooit de Saracynen heeft bevochten  
ende van t' hare ontbloode.

### Het vierde Capittel.

Dat de Portugesen geen macht van heerschap  
pije over de Indianen en hebben van wegen  
oorlochs ofte crijgs recht.

**D**E beletselen dan also ghebeert zynde  
de wylle het bluyckelijck is/ t'welcke Vi  
ctoria mede schijft/ dat de spaingaerde rep  
sende naer de verde-gheleghen landen geen  
recht met haer gebracht en hebben/ omme  
die Provincien in te nemen? Zoo rester  
ter

ter dan alleenlych eē middel van rechte he-  
 stunghe/ te weten/ crijchs-recht/ t'welche of  
 het schoon rechtvaerdich waer/ nochans en  
 soude het niet conne baren/ dan dooz t'recht  
 van cooff/ dat is naer dat de saeche daermen  
 van twist gheoccupereet/ ende aengebaerdet  
 waer. Nu is het soo verde daer van/ dat de  
 Portugesen die landen souden hebben aen-  
 ghebaert/ datse selff met t'meeste deel der  
 Volkeren daer de Hollanders anghenco-  
 men zijn/ gheen oorloghe tot die tyt toe heb-  
 ben gehad. Soo en hebben zy dan geen  
 recht over die Volkeren kunnen voortwen-  
 den: daer selff de injurien ende overlaste die-  
 se vande Indianen mochten hebbē gehadet/  
 nu dooz lancijpt van tyden/ dooz den ver-  
 ouderden paps/ ende vrientlycke commer-  
 cien machten schijnen gheepnicht ofte ver-  
 laten te zijn. Hoewel sp niet en hadden/ dat se  
 tot een deel maniel mochten voortwenden  
 om crūgh te voeren. Want die eenighe Bar-  
 barische natien bespringen willen/ gelijk de  
 Spaaignaerden die van Amerika hebben ge-  
 daen/ plegen tweedenen voort te wenden.  
 Ofte datmen haer verbiet met hen te trafyc-  
 kerē ofte datse de ware religie niet acun-  
 men en willen. Nu isset kennelijck dat de  
 Portugesen vande Indianen verreghen  
 hebben datse met haer souden moghen tra-  
 fischeren/ soo datse daer over niet en hebben  
 te claghen. Tweede datse voortwenden en  
 heeft niet meer om t'lijf als t'gheene dat de  
 Grieken voort hebben ghevoende teghens  
 d'an-

daandere Nationen waer toe noch Boëtius gesien heeft.

Ist daerom dat s'ons nu niet vier en swaert be-  
Mett. 4.  
strijden,  
van tvierde  
Om dat ons leven juyst vā haer verscheydē is; boeck Con-  
En willen s'ons daerom het leven self behijden;  
sol. Phils.  
Dees' reen voorwaer genoech niet voor een  
Heyden is.

**Vaer-en-teghen/** is dit de conclusie van Thomas. t' Concilie van Toledo/ Gregorius, bande Theologante/ Canonistē en tmeestē deel der rechtsgeleerde/dat hoewel t' geloobte dē Heydenē genoech vercondicht is geweest/ (want so veel den ghelen aengaet die te voeren andere Christene Princen onderworpen zijn geweest/willen wop nu niet sprekken) dat men nochtans hen daerom gheen oorzoghe aendoen en mach en van hare goederen be-rooven. Waer toe noch noodich wesen sal/de ephene woorden Caetani voort te brengen.

Eenige ongeloovige zijn noch met recht, noch metter daet den Christen Princen na de tijdc-  
lijke Iurisdictie onderworpē. Also werdender Heydenen bevonden, die noyt den Roomsc̄e Rijcke onderworpen gheweest zijnde, Landen bewoonen, in de welcke Christi naem noyt is geweest. De Heerē deser Landen, hoewel sy onghelooovich zijn, zyn nochtans wettige Heeren, t' zyf sy Coningen zijn, ofte anders Politijcksche Heeren: S'en kunnen oock om haer ongeloofs wille van hare heerschappije niet berooft wor-den

In summa  
Thomz 22.  
4. 66. Art. 8.

## VR YE

den, dewijle de heerschappye t'recht toccome dat van menschen gestelt is, ende het ongeloof onder t'Goddelycke recht staet, gelijck hier vooren bewesen is. Hier van weet ick niet datter eenighe wet is beroerende de tijdelijke saken. Tegens deie en vermach gheen Coninck, geen Keyser, ja selfs de Roomscche Kercke geen oorloghe te voeren, om hare Landen in te nemen, ofte om haer tijdelick te onderwerpe: overmits daer geē weittige oorsake en is om criich te voeren, also Iesus Christus, wesende eē Coninc der Coningen, dien de macht gegeven is in Hemel ende op aerdēn, ghesonden heeft om de werelt te besitten geen soldatē met gewapender hant, maer heylige Predikers, als Schapen onder de Wolen. Ick en vinde oock niet, dat int oude Testament, alwaer men t'besit des Landts met ghewapender hant heeft moeten innemen, eenighe oorloghe den inghesetenen aengescyt is, om datse niet gheloovich en waren, maer om datse geen door-tocht hebben willen vergunnen: ofte om datse hen hadden beschadicht, ghelyck de Madianiten hebben ghedaen. ofte op datse tgene hun van God was vergunt, souden verrijgen. Daerom, souden wy ten hoochsten sondigen, waerr dat wy t'gelooft Iesu Christi op dese middel souden soeckē voort te planten: wy en souden oock geen rechte Heere van haer welen: Maer wy souden grote Roovers wesen, ende souden ggehouden zijn tghene wy ghenomen hadden wederom te gheven, als onrechtveerdighe bestrijders ontweldighers, ende besitters van ander lieden goederen. Men behoorde

hoorde tot hen goede ende Godsalighe Predikers te senden, die haer met woorden ende met goede exemplelen souden tot Godt bekeeren: ende niet sulcke lieden, die haer verdrucken, berooven, schandaliseren, onderpletteren, ende tweemael meer kenderen der gehennen maken, ghelyck de Phariseen deden. In deser voeghen verstaen wy dat menichmael in Spangien bandē Maet/ende bandē Gods- gheleerde/sonderlinge vande Dominicanen is gheresolveert ende besloten/ datmen de Americanen niet met oorloge/ maer met de predicatie van Godes woort alleen behooerde toe het gheloobe te brenghen. Ja dat men hem ooc hare wypichept die haer onder sulcke schijn benomen is gheweest/ behooerde weder om te gheven; welcke men seght van Paulo Tertio den Paus/ende banden Kepser Carolo den vijsden/ Coninch van Spangien geapprobeert te zijn. Wy laten nu staen/ dat de Portugesen meest over al de Religie niet en vorderen/ ja selfs daer toe niet eens en arbeiden/ als zynde alleen ghen egen tot hare profeten/ ende wakende tot haren koophandel. Het is immers waer dat ee Spangiaert self vande Spangiaerden in America gheschreven heeft/ datmen aldaer geen miraculen/ gheen teecken/ gheen exemplelen van een Godlyc leven waer dooz andere tot selve gheloof souden mogen aengerelcht warden/ en siet: maer ter contrarietien/ veel schandalen/ ergernissen/ schelmstuckē/ ende veel derle Godlooshept. Daerom/ overmidts

Vistor. pag.  
1.38.

sp nochte t'besit/ nochte ijtel van t'besit en  
hebben/ ende de goederen ende Landen der  
Indianen niet voor soordanich moghen ge-  
houden worden die niemant te boven wege-  
comen en hebben/ en haer eygen Heere heb-  
bende van anderen met gē recht hebbē mo-  
ghen aengebaerdē ende aengeraet werden:  
So volcht/ dat de Indianē daer op vā spre-  
ken/ den Portugesen niet epghen toe en co-  
men/ maer datse op ende branch zÿn: twelc-  
ke selfs de Spaëstche Rechtsgeleerde niet en  
twijfelen.

victoria in  
sine patris  
r. relecta dc  
Indis.

---

### Dat vijfde Capittel.

Dat de Zee die na Indien leyt, ende t'recht om  
daer in te zeylen, den Indianen niet toe en  
comt, van weghen eenighe oocupatie.

**H**EBBEN van de Portugesen gheen recht  
over de Landen/ Volckeren/ende heer-  
lijcheden becreghen/laet ons eens sien/ of  
sp de zee ende de nabigatie ofte coophandel  
haer epghen hebben connen maken. Voor  
eerst sullen op de zee innien/de weltke op de  
Rechthsgheerde over al gheseyt wordt/ ofte  
niemant toe te comen/ ofte gemeyn te zÿn/  
ofte den volckeren publick. Wat nu dese  
woorden betrekken/sullen op also best ver-  
claren/soo op/volgende t'exempel der Poe-  
ten al van Hesiodus af/ende de Philosophē/  
mitgaders de oude Rechtsgeleerde/die din-  
ghen

ghen na gelegenhept der tyden verdeelen/  
die gheen langen tijdt / van den anderen en  
verscheelen / ende nochtans in reden ende  
haer epgen natuer onderschepden zyn. Men  
kan ons niet qualich af nemen/ dat wþ inde  
verclaringe van t' recht dat uit der natueren  
spruit d'autoritept en woordē der genen ghe-  
bruycken/die ee sonderling natuerlic verstant  
hebbent gehad. So moetmen dan weten/dat  
int t' begin van t' menschelyke geslacht/heer-  
schappie ende gemeenschap wþ wat anders  
zyn gheweest/ als die nu zyn. Want heer-  
schappij beteychent nu eghentlich t' ghene  
dat remant also toecomt/ dat het op de selve  
wijse een ander niet toe en coemt. Gemeen-  
noemen wþ/ tghene/ wiens epghendom on-  
der belen dooz compaignie ofte toestemin-  
ghe verdeelt is/ met upsluttinghe van an-  
deren. De armoede der spraken heeft den  
menschen ghenoortsaeckt de selve woorden te  
ghebruycken in een onghelyke ende ver-  
scheidene sake. Also worden de Namien van  
ons recht gheimloopeert ende besteedt dooz  
ghelyckenis van saken/ tot het oude recht.  
Op die tijdt dan soo werden dooz ghemeen  
niet anders ghehouden/ als t' ghene simpe-  
lyk ghestelt werdt teghens eghen. Ende  
heerschappij werde alsdan ghenoempt een  
rechte macht van tghene dat ghemeen was  
te ghebruycken: t' welck ghebruyck de Scho-  
lastycken ghenaemt hebbent van tsept ende facinus iusti.  
met van gherichtichept. Want tghene nu  
in rechten ghebruyck ghenaemt wordt/ dat

beteckenent wat epghens / ofte om op haere  
wijse te spreechen is te verstaen / privative ad  
alios, dat is niet upsiuptinghe van anderen.  
In't eerste recht der volckeren (welke wel  
sommijns naturcl genaemt wort / ende welch  
de Poeten onder-tusschen beschrybben inde  
gulde eeuwe gheweest te zijn / ondertusschen  
onder Saturnus ende 'trijck der gerechtichept)  
wasser niet epghens : waerom noch Cicero  
seght: Darter van naturen gheen fake eyghen  
en is, Ende Horatius.

Want de natuer en heeft noch heim, noch my,  
noch yemapt.

Ghestelt als eyghenaer des landts welck toe-  
comt nieman.

Want de Natuer en heeft de Heeren im-  
mers niet connen onderscheyden. Soo seg-  
ghen wop dan/dat alle dinghen op die betepe-  
kenisse ghemeen zijn gheweest / ende geben  
daermede te kennen/t gene de Poeten doen/  
alse seghen / dat d'eerste menschen alles in  
t'ghemeen deden/ende dat de gherichtichept  
doetmaels t'ghemeen profijt socht. Epndelic  
sp om t'selue claerder upp te drucken/ seggen/  
dat de landen ende velden onbepaelt en on-  
beuynt waren/ende datter geen hoop-han-  
del is gheweest.

Aecienus.

De velden t'landewaert ghenoech te kennen  
gaven

Dat allesscheen ghemeen. Niemand had' ey-  
ghen haven.

Wel

Wel segt hy scheen, up oorsaet van t'woort  
dat aldaer anders ghenomen wordt. Dese  
ghemeenschap dan/ diende tot t'ghebruyck  
van alle saken.

Den doorgangh had' voor hem alsdan niemand  
alleyn,  
Maer aller dinghen was t'ghebruyck self alghe-  
meyn.

Seneca  
Octau.

Endeten aensiene van dit/ wassere wel ee-  
nighe epgendom ende heerschappie/ maer sy  
was algemeyn ende onbepaelt. Want God  
almachtich alle saecken niet desen ofte dien/  
maer t'menschelijcke gheslachte ghegheden  
hadde: waer dooz geschieden/ da ter wel veel  
heeren ende Meesters eener saken mochten  
zijn. Soo wop t'woordt heerschappije gelijck  
het hedendaechs ghebruyckt wordt tot dese  
saken willen accommoderen/ soo sullen wop  
tegen alle reden spreken. Want nu ter ijdt  
beteckent dominium ofte heerschappije/ ep-  
ghenschap/ die doen-maels wop niemandt en  
was. Zeer wel wort van die ijdt ghesepdt/  
dat alles den genen toe quam die t'gebruyckte.  
Maer tot die heerschappije die nu ghespeurt  
wort/ ismen niet t'eenemael met ghewelt in-  
ghebroken/ maer allepnsk ens gecomen/dooz  
de natuere selff/ die t'beginsel daer van aen-  
wreg. Want also daer verscheden dingen  
zijn/ welcker ghebruyck daer in ghelegen is/  
datse in t'ghebruyck vergaen ofte ghesleten  
werden: t'zp datse verandert werden inde

Anienus.

naturer ende substantie des ghenen dese ghebrupck / t' zy datse door gebrupck te met sijten/ende onbequamer wordēn om langh gebrupck te wordēn: so heest in de eerste soorte/ ghelyck als in spijse ende dranch/de epgenschap niet verschepden gheweest van t' genut ende ghebrupck der selber dinghen. Want dat wort pemants epghen ghehouden / dat hem also toecomen / dat het geenen anderen niet toecomēn en can: t'wel che daer naer doch tot andere saken/ als tot cleederen ende dierghelyck roerende goederen begonst is gebrupck te wordēn. Welche also spinde/ soo en hebben ooc alle onroerende goederen/ als landē/niet onverdeelt connē blijvē. Want hoewel t' ghebrupck der selber niet soodanich is/datse onder de hant gheheel vergaen ofte versletēn werdē: nochtans is haer gebrupck daerom inghestelt ende begheert/ op datmen daer upt sulche dingen halen soude/die doch int brupcken vergaen ofte versletēn wordēn: also wordēn de ackeren ende bogaerden om de spijsen: de wepdē om der cleederē wille begeert: Doch z'en kunnen tot aller menschen ghebrupck niet volstreken. De epgenschap ghevonden zynde/ isser terstant een wet daer op gebolcht die de nature ten naesten bp soude comen. Want ghelyckerwys t' selbe ghebrupck door een lichameliche toe epgeninge placht te gheschieden/waer upt wp ghesepdt hebben dat d'eerste epgenschap gesproten is: alsoo he estmen eenichsing ghewilt dat door dierghelycke toe-epgeninghe aller dinghen epghen-

epghenschap soude vercreghen werden. Dit  
is tgeene in 't Latijn occupatio ende by ons  
aenbaerdinghe genae mit woxt / wesende een  
woort seer bequaem tot die saken die te vozen  
ongheepgent waren : Hier op heeft Seneca  
sprekende van sonden by allusie ghescept:

De sond' in 'tmidden,sich gheneert,  
En komt hem toe die z'eerst aenueert.

Sen. Thest.

Alsoo heeft Seneca ghescept / dat Equestria,  
de plaets daer de Ridders van Goomen in  
Theatris ende Amphitheatris saten / hen in  
tghemeypn toequamen / maer dat een peder  
plaets des ghenen epghen wiert / die de selve  
eerst innaem. Alsoo sept Quintilianus, dat  
tghene voor allen wast / ghedpt tot prys des  
genen die alder blijftichst is. En Cicero, dat  
dooz oude occupatie de saken des genē rpgen  
geworden zhn/ die te vozen verlaten waren.  
Dese occupatie blijft ende moet blijven in  
die dinghen die selfs stryden teghens d'ep-  
ghendom ende possessie/ als daer zhn de wil-  
de ende onghetemde beesten : maer in an-  
dere saken is het ghenoech / dat tghene een-  
mael met den lybe aenghebaert is gheweest/  
behouden wert met verstant ende meeninge  
van epghendom. Occupatie in roerende sa-  
ken is sulcke aenbaerdinghe : doch inde on-  
roerende isse opboepinghe oste aspalinghe.

Vaerom Hermogenianus seggende dat de  
heerschappij verdeelt is geworden/ voeght  
daer by/ dat den achteren palen ghestelt zhn/

Wij

ende

Benef. lib. 7.  
cap. 12.

Decl. 13.

De off. lib. 1.

ende dat de hupsinghen opghemaecht zyn.  
Dese stant wort vande Poeten aldus te ken-  
nen ghegeven/

virg.v.  
Geor.

Dan heeftmen eerst begonst, het wilde te gaen  
vanghen  
Met stricken, voghel-lijm, en oock met netten  
hanghen.

### Ende wederom

Ovid, Meta-  
mor.

Dan heeft des maeyers handt 't landt cerftmael  
afgepaelt,  
Twelck voormaels was ghemeyn, gelijc de Son  
die daelt.

Hier naer zyn de commercien opgetomen/  
ghelych Hermogenianus schrijft/ tot welcken  
epnde

Ovid.

De schepen eerst de groote soute plas  
Ghevaren zijn, door Æoli gheblas.  
Ten selben ijde heeftmen voch begonst  
Siepublycken te stelle/ so dat daer door iwe-  
derleypsoorten van saecken gheworden zyn/  
die doch inde eerste ghemeenschap verdeelt  
waren. Andere saecken zyn publyck ende  
den Wolcke die in t'Latijn populus ghe-  
naemt wordt toeconende/ andere zyn ghe-  
heel prije ende behoozen een int bpsonder  
toe. De occupatie ofte aenbaerdinghe van  
publycke saken gheschiet alebeneens gelijc  
de occupatie van particuliere saken. Seneca.

De ben 7.4.

Wy kennen de landtpalen van die van Athenen  
ofte van die van Capua, welcke daer naer de  
bueren

bueren onderlinghe verdeelen door een parti-  
culiere afpalinghe, **Want elke natiē**

Haer palen hebbende ghenooten  
Heeft Coninckrijcken soo ghebouwt,  
Een steden, vesten, wallen, slooten  
Ghemaeckt om vry te woonen stout,

Senec. Oda.

Also segt Cicero, dat 't lant van t' stedekē Arpinia genoemt / daer hy selfs van geboren was / den Arpinatē toe quam / ende dat 't lant onder Tusculum, den Burcheren der selver plaesien was; van ghetijcken, segt hy / gaet het toe met de beschrijvinghe der particuliere goederen, waer door, overmidts elck tghene hem te beurte ghevallen is van tghene dat te voten algemeen was voor hem hout, elc een mach ooc houden tgenē hen toe gevallen is. **Daerentegē** so noemt Thurydides sulcken lant welck inde habelinge niemant te beure gevallen / maer onderdeelt ghebleven is / een onbepaelt lant. **Wt tghene tot noch toe gheseyt is / blijcken dese twee saken.** Eerstelijck / dat die dinghen die niet en connen geoccupéert wortden / ofte die nopt gheoccupéert ende aenghebaert zijn gheweest / niemants epghen zijn: overmits alle epghendom van sulcke occupatie begost is. **Ten anderen/** dat alle saken die van sulcker aert zijn / datse van eenen gebrypckt wierende ebenwel anderen dienen connen / van de selve condicie noch hedensdaegs zijn / ende alhdyt moeten blijben / alsse waaren doen se eerst vande natuere ghebaert wierden. **Wt is noch Ciceronis meeninghe gheweest/** Oock

libr. i.

**Wij**

is

is dit, **sept** **hp**/ de alderwijste ende haer selven  
alderbreest wtstreckende compangie der men-  
schē onder haer, in de welcke men de gemeen-  
schap aller saken die de natuere tot gemeen ge-  
bruyck gheschapen heeft, moet onderhouden.  
**D**an sulcker aert zijn alle die binghen in de  
welcke men sonder schade van anderen/ den  
anderen helpen ende gerieben can. **H**ier uyt  
sprupt/ ghelyck Cicero seght/ datmen den an-  
deren niet verbieden en mach uyt de voor-by-  
loopende rivier water te scheppen. **W**ant  
vlietende water haor zoo veel het een rivier  
is/wert onder de ghemeine goederen bande  
Rechtsgeleerde gherekent: ende doch van  
den Poet/

Waerom verbiet ghy my des vloeyend' waters  
barein,

Ovid. 6.  
Metamot.

Daer de natuere wil' dat die doch zijn gemeen?  
Der Sonnen stralen heeft God niemant willen  
sparen,

Noch oock de locht. Devloet, is niemants ey-  
ghen leen.

**H**p seght dat dese saken uyt der natueren  
niemandts epghen en zijn/ ghelyck Vlpianus  
seght/ datse uyt der natueren alle menschen  
even open staen/ en even naer zijn/eensdeels/  
om datse bande natuere voortghebracht zijn-  
de/ niemanden epghen ghewoorden zijn/ ghe-  
lyck Neratius seght; andersdeels/ om datse  
schijnen bande natuere self gheschapen te zijn  
tot ghemeen ghebruyck der menschen. **Pu-**  
**blijke**

blycke sacken noemt hy ('woort publick op een bysonder wyse nemende) met die dingen die eenich volc alleen/ maer die tot der menschen societeit behooren/ welke ghenoemt werden inde Romeynsche wetten / Publica juris gentium, dat is/door recht der volkeren alghemeen zynde/ ofte allen eben naer ende niemants epghen. Also is de locht ghemeeen om tweederleyp redenen/ eerstelijc om datmen de selbe niet occuperen in-nemen ofte aenbaarden mach: ten anderden/ om datse den menschen ghemeyne dienst schuldich is. Om de selfde oorsake is de Zee noch alghemeen/ wesende soo onbepaelt/ datmen die niet beseten en kan/ ende aller menschen gebrypck bequaem/czp men den coop-haudel t'zp men de Visscherij insien wil. Van welcker aer<sup>t</sup> ende recht nu de Zee is/ van ghelycker aer<sup>t</sup> is ooc t'genc dat de zee alle anderee gebrypck onreckende/ haer epghen ghenaecht heeft/ als daer zyn de sanden des zeeg/ welcker ge-deelte aldernaest aent lande ghelegen/ strand ghenaemt wort. Daerom seght Cicero seer wel/ Wat isser soo ghemeyn als de Zee voor den ghenen die daer in dryven, ende de strand voor den ghenen die uytgeworpen zijn ! Ooch bewycket Virgilius, dat de locht t'water/ ende den Geber allen menschen open staen. z de offer. Dit zyn dan die dingen die de Romeynen seggen alghemeen te zyn door de wet der naturen/ ofte dat eben-deel te seggen is/ publick door t'recht der volkeren/ ghelyck zp tghebruyck der selver saeken somtijds communen ofte

ghemeepn somtijds publycks noemen. Ende  
hoewel dese dinghen voor sov veel hare ep-  
ghenschap aengaet/ wel geseyt worden nie-  
mandt toe te behoozen/ nochtans schelense  
veel van die dinghen die niemant en behooz-  
ren/ ende tot het gemeepn ghebruyck der men-  
schen niet en zijn geordonneert/ als daer zyn  
de wilde dieren/ visschen/ ende voghelen.  
Want soa haest alsmen dese dinghen occu-  
peert ende gripty/ soo moghense den ghenen  
toecomien diese vant: maer die andere din-  
ghen zyn om des ghebruycks wille dooy een-  
stemmich oordeel der menschen voor alijdt  
uptghesoncert van alle epghenschap. Want  
also tghebruyck allen menschen toecomt/ so  
kan i selbe allen anderen van een niet meer  
ontnommen werden/ als 't myne my van u  
mach ontweldicheit zyn. Ende dit is/ t'ghene  
Cicero dock seght/ dat onder d'eerste epghen-  
schappen der ghererichticheyt is/ t'ghene  
ghemeepn is als ghemeyn te ghebrue-  
ken/ ende i selbe hem-selven toe te ep-  
ghenen. De Scholastischen souden seg-  
ghen/ dat eenighe saken ghemeyn zyn affir-  
matibe/ toesegg'hender wyse/ andere privati-  
ve/ dat is/ als de selbe upp den anderen ghe-  
trocken ende gh'haelt zyn. Dese distinctie  
wert niet alleenlych by den Rechtsg-leerde-  
nen/ ghebruycht/ maer is och by den gemey-  
nen man aengestomē. So dat by Atheneum  
eenen sekieren weert syne gasten tracterende  
seg't onder ander en/ dat de zee wel ghemeyn  
is/ marr dat de visschen die daer in genomen  
werden

werden/ den ghenen als eghen toecomien  
diese vangt. Ende hy Plautus in Studente/  
als den ghenen die vande schipbreukhe be-  
houden was/ seght/

De zee voorwaer hoocht niemant toe alleyn.  
staet de vischer he sulcx toe. Maer als hy segt  
T' moet zijn ghemeyn.

T' geen inde zee mach zijn ghevonden,  
Zoo wederspreecht hy hem terstont/ en segt/  
Wat mijn net of mijnu haek vangt is mijn t'al-  
ler stonden.

So en can de zee niemants eghen worden/  
overmits de name niet toe en laet/ maer ge-  
bier dat tselve niet gemeē wesen sal. Ia selfs  
den strant en can niet gemeyn zyn: ten ware  
met sulc een bescheet/ dat/ waert sake datter  
pet van dese sake mochte wordē geoccupēert  
tselue den occupante sooo verde toeromen sal/  
als tghemepne ghebruyck dooz sulche occu-  
patie niet en wert verhindert. Twelche ten  
rechte alsoo gebryuchelic is: want als de sake  
so gelegeē is/ so houden bepde de exception op/  
waer dooz wyp geseyt hebben dat alle sake niet  
egē gemaect en wordē. Overmits dan d'opa  
bouwinghe een specie is van pet te occupere/  
so machmen dan op de strant wel bouwen/ so  
sulcx alleenlick sonder berlet ofte schade van  
anderen gheschieden can/ gelijc sulcx Pompo-  
nius ghet upghr: twelck wyp uyt Scævola alsoo  
sullen verstaen/ dat daer mede beduft wert/  
so tghemepne ghebruyck daer dooz niet en  
wert verhindert. Wie dan also op den strant  
sal gebouwt hebben/ die sal meester werden  
vande

vande gront/ overmits de gront niemandts  
epghen/ ende tot tghemeyne gebruik on-  
noodich is gheweest. Soo hoorx het dan den  
genē toe dier occupeert ofte aenbaert. Woch  
niet langer/ als deselbe occupatie en duert:  
want het schijnt dat de zee sulch een possessie  
wederstaet. Ende ghelyck een wildt dier zoo  
haest alſt vyp geworden is/ niet meer den ge-  
nen toeromt die tghedanghen hadde/ alsoo  
comt oock de strandt naer langhduerighe ijt  
de zee toe. Wat nu in 't pribbe pemandis ep-  
ghen worden kan door occupatie/ tzelve can  
voch publicha/ dat is/ des volchs epghen wo-  
den/ ghelyck wyp hier boven hebben bewesen.  
Alsoo herft Celsus geoorddeelt/ dat den strandt  
die binnen de palen van 't Roomſche Volck  
begrepen was/ 't Roomſche volck mede toe-  
quam. Twelcke wyp aldien het soo is/ soo en  
moet het niemant wonder geben/ dat tzelve  
Roomſche volck haer ondersaten dooy den  
Prince ofte Schout heeft kunnen maet stelle  
om den strandt te occuperen. Dooorts/ so moet  
dese occupatie niet min als de ghene die wyp  
pribbe personen geschiet/ also bepaelt wo-  
den/ datse haer niet voerder wt en strecht/ dat  
dat tgebruyck van 'trecht der volcheren in  
zijn gheheel blÿbe. So en han dan niemant  
verboden worden van 't Roomſche volck aen  
den strandt te comen/ zyne netten aldaer te  
droogen/ ende andere dinghen te doen die de  
menschen eenmael haer selven toeghelaten  
hebben aldaer te mogen doen. Daer is voch  
onderschept in dese sake/ tusschen den strandt  
ende

en de zee: dat de zee niet en can dan in een kleyn ghedeelte verimmert ende ingewonnen worden: ende al waert schoon daeruen sulchs konde doen/soo en soude sulchs nochtans niet connen gheschieden sonder schade van tghemepn ghebruyck. Van soo wyp nich alsmen daer van innemen ende aenbaerden mach/ dat hoorit den ghenen toe die tzelve occupeert. Soo is het dan een hyperbolische ende overtaalliche wijse van spreken / als den Poet sept.

De visischen voelē self dat de Zee door dit bouwen,

Zeer engh gheworden is, en datmen haer gaet nauwen.

Want Celsus seght/ dat de pilaren die inde zee ghelept worden den ghenen toebehooren diese lept. Maer dit en moetmen niet toelaten by aldien tgebruyck vande zee in dper boeghen erger worden soude. Vlpianus wijst ooc/ dat die ghene die eenighe hoochste inde zee smacht/behoort voorghestaan te worden / by aldien daer niemand schade dooz en lyt. Want soo nemant daer dooz interest ofte schade lijden soude/soo seght hy dat daer op tverbodt twelcke also begint/Dat niemand sich vervordere in eenighe publieke plaetsc &c. toecoeamt. Ghelyck oock Labeo,dat/by aldien yet sulchs inde zee ghebouit wort/ tverbodt daer op passen sal twelcke alzoo begint/Dat niemand sich en vervordere yet in zee te bouwen, waer door de havens,kolcken,ofte weghen van navigatie der schepen ergher worden mach. Nu / wat de

de schipbaert schadelijck is/ dat gaet de vischerij mede aen/ also t'een sonder t'ander niet bestaen en can/ op dat alsoo teen so wel als t'ander gemeyn blijve in alle zyne deelen.  
 Nochtans en sal remandt niet misdoen/ soo hy in een kreke ofte vertrech des zees in eenige plaetsen met palen asschiet/ ende hem de selue als epghen maeckt / ghelyck Lucullus eenen berch by Napels upghehouwen hebende/ de zee inghelaten heest tot ververschinghe van zyne wooninghe. Ich meene ooc dat hier voorrheden de vijvers daer Varro ende Columella van schrybben die omrent de zee ghelegen waren/ soodanich zijn geweest. Hier op heest noch Martialis ghesten/ als hy van Formiauo, zyns vriets Apollinaris Hoeve alsoospreekte.

Als Nereus voelt van Æolus 't ghebiedt  
 V. tafellacht, door de visch dieze siet.

**E**nde Ambrosius, Ghy laet de zee in uwe Landen ende Hofsteden in, op dat u geen zeevisschen ontbreken souden. Hier up blijkt/ wat Paulus voor meeninghe heest ghehadt/ als hy sepde/ Soo, teyghen recht des zees yemant toeconit, dat hem t' Interdict genaemt/ Vti possidetis, competeert. Dat ooch sulc een Interdict ghemaeckt is tot particuliere saken/ ende niet tot publicke/ (inde welche ooc die begrepen worden die wþ door t'gemeene recht der volkeren kunnen maecken) maer dat hier ghehandelt wert/ van t'recht te gebruichen

brypchen / welc uyt een prijve oorsake soude  
moghen sprupten / ende niet wt een publycke  
ofte ghemeene oorsake. Want ghelyck Mar-  
cianus betupcht / al wat gheocupeert ofte  
aenghebaert is / ende heest moghen gheoc-  
upeert werden / dat en is t'recht der volche-  
ren niet onderworpen / ghelyck de zee is.  
Als bp exempel. Indien pemant Lucullum  
ofte Apollinarum verboden hadden / in hare  
epghen wooninghen / voorz soo veel sp aldaer  
een sekere inham ofte hoeck vande zee beslo-  
ten hadden / te visschen / soo verstaet Paulus,  
dat sp haer moghen behelpen met het In-  
terdict / ende niet alleenlyc actie hebben van  
injurie / uyt oorsake van prijvee besittinghe.  
Ja / bp aldien / ick in een sekere inham vande  
zee gelijck als vande riviere / sulck een plaets  
ingenome hebbende aldaer gebischt hadde/  
(sonderlinghe te vozen betupcht hebbende/  
dat ick aldaer voorz eenige jaren lang geden-  
rich begeerde te visschen) soud' ick wel recht  
hebben om een ander te verbieden aldaer te  
visschen / ghelyck wop uyt Martiano beslupten/  
soo wel als in een meir die van myne heer-  
lijchhept waer. Welche recht so lang duert/  
als d'occupatie self geduert / gelijck wop te vo-  
ren hebben ghesepdt / spreckende van stranden.  
Brypten sulck een astrekk ofte inham  
vande Zee ofte Riviere en ghelyck dit recht  
niet / op dat tghemeyne ghebruyck dee  
wateren niet belet en worde. Het is  
dan noch wel ghebruyckelijck / dat ick  
pemant te ver/verbieden sal voorz myn hups  
te

te visschen/ maer evenwel heb icke gheen  
recht toe/soo dat (ghelyck Vlpianus leert) den  
visscher die niet achtende op sulchen usurpa-  
tie soude verboden worden te vischen / my-  
sel met recht soude moghen daghen. Dit  
heeft den Kipser Leo (wiens werten wpt niet  
en ghebrugghen) teghens recht ende reden  
veranderd/ ende heeft ghewildt dat seeckere  
booz hecken inde zee ghelypt zijnde den ghe-  
nen souden toeconne die de zee-kust bewoon-  
den/ende datse recht souden hebben om daer  
in te visschen. Heeft oock begheert dat de  
selue plaets niet dammen/ ofte stutten die  
water in hielen souden begrepen ende ghe-  
occupiert werden: denckende/ dat niemand  
eenen anderen een cle pu ghedeelte deeg zeeg  
misgunne soude/die doch de geheele zee open  
stont om daer in te visschen. Tis voortwaer  
een onlydeliche boosheyt ende ongerechtie-  
heypdt/ dat pemandt de ghemeente soude een  
groot ghedeelte bande zee ontrekken;zoo dat  
den H. Oudt-bader Ambrosius ten rechten  
daer op also schijft. Sy maken haer veel groo-  
te deelen des zees eyghen , ende houden de  
vischen als slaven haer onderworpen: dese streec  
des zees, segghen sy, hoort my toe: die hoort ee-  
nen anderentoe. Also deelen dese Machtighe-  
lieden onder haer selfs de elementen. Soo is  
van de Zee een van die saechen die in com-  
mercie niet en bestaen/ dat is die niet en con-  
nen pemandt toe-gheengent werden. Waer  
upt volgh/ dat geen gedeelte des zees mach  
in eenichs volcks epghendom ghereecken  
werden.

werden. Tweeleke oock schijnt de meestin-  
ghe ghewe est te zyn van Placentinus, als hy  
seide dat de zee soo ghemeen is/ datse onder  
niemandis heerschappij en staet/ als alleen  
onder Godt. Ende van Ioannes Faber, dat de  
Zee in haer eerste recht ghelaten is/ alwaer  
alle dinghen ghemeen waeren. Anders en  
souden oock die dinghen die allen ghemeen  
zijn niet verschelen van die sake die epgentlic  
publyck ghenaemt werden: als zee van een  
Rivier. En Rivier heeft het volck wel kon-  
nen occuperen ende aenbaarden/ als wesen-  
de besloten in haer palen: de zee heeft het  
niet connen occuperen. Nu zyn de Landt-  
palen ghesproten uyt de occupatien der volc-  
keren/ ghelyck de prijse ende particuliere  
Heerschappijen/ uyt de occupatien van elck  
een in t'bysonder. Dit heeft Celsus ghesien  
die duidelijck ghenoech heeft ghedistin-  
guert ende onderschept ghemaectt tuschen  
de stranden die t'Volck Van Roomen heest  
connen occuperen/ doch alsoo dat t'gheme-  
ne ghebruyck daer dooz niet en worden be-  
schadicht/ ende de Zee twelcke zyne voor-  
gaenden aerdt behouden heeft. Daer en  
zijn oock gheen Wetten die hier teghen stij-  
den. Ende die Wetten die van seckere  
Auteuren ter contrarien werden gheciteert/  
die sprecken ofte bande Eplanden/ welche  
kennelijck is datmen heest connen occupe-  
ren/ ofte bande Habens die niet ghemeen en  
zijn maer epghentlic publyck/ dat is den  
volcke toebehoorende. Die nu segghen dat  
eenighe

eenighe Zee het Roomische Rijck epghen is/  
die bedupden hare woorden alsoo / datse seg-  
ghen dat dit recht over de zee niet verder en  
gaet als tot protectie / dat is bescherminghe/  
ende jurisdictie ende en mercken moghelyck  
niet / dat trecht van Scheepen uyt te leg-  
ghen tot bescherminghe der Zee-varenden  
huyden / ende van Zee-rooberg te moghen  
straffen/ ghesproten is niet uyt eenich parti-  
culier recht / maer uyt het algemeene recht  
welcke noch alle andere vrye Volkeren  
over de zee hebbin. Daer-en-tusschen be-  
kennen wop / dat eenighe Volkeren ende  
nation wel hebbin conuen accorderen / dat  
die gheene die in dit offte dat ghedeelte des  
zees souden ghecrepen woorden / scuden on-  
der dese ofte die Republycke te rechte staen/  
ende datse over sulcks ont de jurisdiction te  
ghevoeghlycker te onderschepden / seckere  
streecken als paelen inde zee affgheteyckent  
hebbin/welcke ghelyck het den ghenen die  
sulcken wet stellen verbindt / also en verbint  
het andere volkeren niet/ende en maeckt de  
plaetsse niemand epghen / maer stelt een Wet  
over de personen die alsoo met elckanderen  
handelen. Dese distinctie en is niet alleen-  
lyck natuerlyck / maer wert noch bewesen  
ende versterkt dooy seckere antwoorde Vl-  
piani, welcke ghebraeckt zynnde / offde Heere  
van twee Hoeven ofte Landt-huysen staende  
aen de Zee , heeft moghen een van beyden die  
hy vercoft,sulck een servituyt moghen opleg-  
ghen,datmen van daer niet en soude op een se-  
kere

kere plaeise vande zee vischen? Heeft daer op ter antwoorde ghegheden/dat de zee wel niet en heeft niet eenighe servitupt beswaert conuen wozden/ overmidts t'zelve upp der nae-tueren ghemeen ende voor een peder open was: maer nochtans alsoo 't contracht ter goeder trouwien gheschiedt zynde/ vereyst dat de wet der vercoopinge soude onderhouden wozden/ dat de personen der eyghenaren ende der ghenen die in haer recht souden succederen/ met sulcken wet verbonden bleven. 'T is wel waer/dat den Rechtsghelerde Vlpianus spreect van een priue hofstede/ en van een priuez Wet: maer wederom is dat seecker/ dat t'zelve oock ghelyt in een gheheel lantschap/ ende de wet de volkeren/ overmits de volkeren self ten aensiente van tghe-heele menschelycke gheslachr zyn als priuez personen. Also ist oock met de incomen die op de zeebisscherijen ghesselt zyn/ onder de Regalia gerekeint werden/ want dese en binden de zee niet/ maer de personen: Daerom oock de ondersaten/ oder bewelcke een Republycke ofte Prince upp gemeen accoort macht heeft wet te stellen/ moghen wel tot sulcke lasten gherdwongen werden / maer t'recht om over al te mogen bishē/ dat moet allen vreden byr zyn/ op datter gheen servitupt ofte dienstbaerheyt/ op de zee ghesselt en werde/ twelike niemandt dienstbaer wesen can. Want ten gaet niet niet de Zee ghelyck het mit de Nederen toe-gaet. Een liebere wesende publick / dat is/

den volcke gemeyn/ can de Republycke ofte  
de Prince pemant recht verleene om daer in  
te bisschen/ can ooch de selve verhueren: soo  
dat den Pachter vergunt is interdicht van  
een Publycke plaets te ghebruycken / met  
sulch een condicie / op aldien de gheene die  
de plaets verpacht heeft / macht ende recht  
heeft ghehadt om de plaets te verpachten:  
welche condicte inde Zee niet gheden en  
mach. Die nu de Dijsscherij selff rekenen  
onder de Regalia, die en hebben die passagie  
ofte Wet selff dese verclaerden niet wel in-  
gesien: Welcke Isernia ende Aluarotus ooch  
gheweten hebben. Hoo hebben w<sup>r</sup>p van tot  
noch toe bewesen / dat nochte r' ghemeene  
Volck / nochte pemanti in't particulier ee-  
rich epghen recht heest over de Zee (want  
vande asleydingen des Zees moetmen an-  
ders oordeelen) ofte hebben can / dewijle  
noch de Natuer noch t' ghemeen ghebruyck  
toe en laet / dat iselbe op pemant mach wer-  
den gheoccupert. Ende is dese Dispute  
van ons tot dien epnde inghestelt / op dat het  
blycken soude / dat de Porungesen de Zee  
daer men door naer Indien daeri/ haer ep-  
ghen niet en hebben ghemaecht. Want  
bepde de redenen die alle bezidt ende epgen-  
dom beletten / sijn in dese saech onghelyck  
veel stercker ende crachtigher als in andere  
saechen. Tghene in andere saechen swaer  
valt / dat is hier gheheel onmoghelyck.  
Tghene in andere saechen ongerechtich is/  
dat is hier ten hoochsten Barbarisch ende  
onmen-

ommenschelyck. Want wij en spreeken  
hier niet van eenige inlantsche Zee dewele-  
ke aen alle kanten met Landt omringhele  
zijnde/ in sommighe plaetsen selfs niet bree-  
der en is als een rivier: daer de Romeynsche  
Rechts-gheleerde nochtans van gheen an-  
der gesproken en hebben/doen so die heerlic-  
ke sententien up-spraechen teghens de gie-  
richetepdt. Maer wij handelen hier vanden  
grooten Oceaen, die hier voort-tijden vande  
oude Gheleerde ghenoempi is on ewelijck/  
onmetelijck/ Vader aller saechen/ ja so breet  
selfs als den Hemel: door wiens gheduerighe  
vochtichepdt op gheloofden dat niet alleen-  
lyk de Ponteynen / Giberen / ende Zeen/  
maer oock de Wolcken / ende de Sterren  
selfs ghevoerd werden: ewelijck die door  
haar Eb ende Vloedt omringhende desen  
Werdtbodem (de plaets van der menschen  
wooninghe) niet en can bepaelt / besloten/  
oste omringelt werden / ende veel eer mach  
ghesepdt worden te besitten als beseten te  
werden. Ende in dese Oceaen en is ons dif-  
ferent niet van een inham / oste van eeni-  
ghe enghete die gecauseert wort door dien de  
Zee aen bepde zijden met naer-buerige lan-  
den wordt benepen: nocte oock van al  
t'ghene datmen opt sic am staende kan over-  
sien ende aenschouwen / Maer wel wij van  
wat anders. De Portugesen schryven haer  
als eghenaers toe al wat tusschen de twee  
werelden (om soo te spreeken) gheleghen  
is/ die doch soo veerde vanden anderen ghe-  
leghen

leghen zyn / dat men veel hondert Jaeren  
langh up die Landen in ons Landt gheen  
rydinghe heest comen verhooren. Op aldien  
tghedoechte der Castilianen (die t selve recht  
aen haer zyde pretenderen) hier by ghevoegt  
wert/ ten sal niet veel schelen/ of den ghehee-  
len Oceaen sal aen twee voickeren alicen toe  
gheepghent zyn / soo dat veel ende ver-  
schepden andere Nationen sullen verschooben  
werden na de engheten vande Noortse zee:  
ende sal de Natuere booywaer seer bedroghen  
zyn gheweest/ datse dit Element allen voic-  
keren ende landen omgozdende/ ghemeent  
heest dat t'zelve oock allen soude connen vol-  
doen. Waert dat pemant in soo een groote  
zee/ wiens ghebruyck allen ghemeen is/ al-  
leenlyk sochec hem selven Heer ende Mee-  
ster te maecken/ men soude hem billicklyk  
houden voor den genen die al te groote ende  
ommatige Heerschappije soude soeken hem  
selven toe schryben: waert ooc dat pemant  
andere vande Disscherije soude willen ver-  
schypben/ hy en soude niet conrau ontgaen/  
of hy soude verlaadt werden met een vlecke  
van te animatighe ende dosie begeerlijchept  
te hebben. Wat sullen op van oordelen  
van den genen die herbaeien/ waer dooz hem  
in t' minste niet te coet en gheschiede/ verbie-  
den wil? Waert dat pemant Mester zynde  
van t' bier/ verboodt datmen van zyn bier  
gheen bier soude moghen nemen/ ofte van  
zyn licht ernich licht onstreechen/ ich soude  
hem beschuldighen als ghedaen te hebben  
tegens

teghens de menschelyche ghemeenschap:  
want dat is eghene de cracht van die Maet-  
tuer/ dat

Als yemant schoon zijn licht van u licht heeft  
ontsteken.

So sal u licht daerom haer licht noch niet ont-  
breken.

Want waerom en soude yemant eenen ander  
niet deelachthich maken van zijn goede  
als hij sonder spre schade doen can/in die sa-  
ken/die den ghenen nut zijn diese onfangt/  
ende den ghenen niet schadelich diese geest  
Want zijn saken die de Wyse verstaen dat men  
behoort niet alleenlie den breeinden te geve/  
maer ooc den ondantbaren. Want nu in priue  
en particuliere saken ongunst is/ dat en can  
in publycke niet anders heeten als Barba-  
rische wze ethelyc ende onbreleesicheydt. Want  
dat is immers seer ouerlych/ t'gene uit der  
naturen / dooz aller Volkertien bekente-  
nisze zoo wel my toecomt als u/ dat alsoo te  
willen onderscheppen/ dat ghy my daer van  
t'gehebruck selfs niet en vergunt: t'welche  
schoon vergunt zhade het u niet minder toe-  
comt als te dozen. Daer naer/ die ghene die  
in t'besit zijn van ander lieuen goederen/ofte  
t'gene anderē toecomt te onderscheppen/die  
beschermē haer selvē niet eenich recht. Want  
alsoo dooz het eerste occupē en aenbaerdē de  
sake eygen gewordē is/ so heeft selfs de onrech-  
te onthoudinge noch eenich schijn van heec-  
schappye.

schappijē. Maer hebben nu/ doch de Hoytugenē den Zee met Bolwercken/ vesten/ ende Garnisoenen also omringht ende omringt aen alle canten/ ghelyckmen t' lande pleecht te omringhelen/ op dat het alsoo in hare macht soude wesen den gheenē up te luyten dien sp selfs wilde nē. Oste/ is het soo verde daer van/ datse selfs soo wanter sp de wereldt teghens andere lieben deelen/ haer verdedighen niet met eenighe palen dooz de naturen oste menschen handen gheset/ maer alleenlych met een linie die doch niet en bestaat dan in loutere imaginatie ende inbeeldinghe? Soo wp dit toe laten/ ende bp aldien sulcke astreckeninghe eenich recht mede bracht van Heerschappijē/ soo souden ons al over langhen tydt de Landt-meeters t' Aertryck/ ende de Sterre-hjclers den Hemel af ghewormen hebben. Waer is dan dese bp-boeginghe des lichaems tot het andere lichaem/ sonder de welke nopt eenighe heerschappijē begonst en hebben? hoozwaer het blijct/ dat in geen sake waerlijcker can geseyt werden/ als t' ghene bp onse Rechts-gelerde in dese saecke uptrghesproten is/ te weten/ dat de groote zee so wel onbegrijpelych synde van naturen als de locht/ niet en heeft conne geapplyeert en bpgevoegt wordē tot eenichs volcr epgen goederen. So zp nu meenen/ dat occuperen ende genbaerden is voor pemant anders beseylen/ en den wech doozbreke ende baenen/ wat hander doch gecikelijcker geseyt werden? Want also daer geen ghedeelte des zees

zeeg en is/of het is van pemant<sup>s</sup> eerst bespilt  
en doorzuren/ so soude daer up volge/ dat alle  
navigatiē by pemant eerst soude zijn geoccu-  
peert en aengebaert. Also soudē wop dan over  
al upgesloten zijn Ja/ die gene die de gant-  
sche aerthoden omsept hebbē/ souden mogē  
geseyt werden de geheele Oceaen vercreghen  
te hebbē. Maer wie isser die niet en weet/ dat  
een schip varende dooz de Zee niet meer ep-  
ghandoms daer over en ryght/ als het lit-  
reken naerlaet van zijn varet. Doch en is het  
niet waer t' gene zy haer toeschijven/ als dat  
sp eerst dien Oceaen souden hebben bespildt.  
Want een groot ghedeelte van die zee is al  
over langh banden genen bebaren die Ma-  
ritanien hebben omghezeplt: De bordere zee  
strekende ten Oosten is bespilt door de Vic-  
torien van Alexander den Grooten/ tot aan  
den Arabische inha toe. Wat oot de Gaditani  
dat is de inwoonderen van Calis Malis dese  
vaert hier voorzijden behent hebbē/ daer van  
hebbē wop veel sekere en vaste redenē. Als Ca-  
jus Cæsar zone van Augustus inde Arabischen  
inham gouverneerde van wegen die van Ro-  
men/ is het sekter/ dat aldaer sekere beeldē en  
reucken der scheepen die up Spaignien ge-  
sonden ware/ bekent zijn gemorden. Ooc ver-  
haelt Celius Antipater/ dat hy eenē gesie heeft/  
die up Spagnië naer Morelant toe om zyne  
commerciën en cooppmanschappen gebaten  
was. Inde ooc waer is t'gene Cornelius Ne-  
pos getupchi/ so is eenen sekter Eudoxus bly-  
vende Ptolemaeum Lathyrum den Coninc van

uit Plinius  
lib. II. c. 69.  
ende lib. VI.  
cap. 31. 1.  
Mela. I. III.

Alexandriën/uptghevaren upp den Arabischē  
inhām/ende is tot aen Calis Malis geconie.  
Es och kennelijck / dat die van Cartago  
(welche vande verbē seplēde Cyries en Phoe-  
niciers gespoerten zijn) groote machē hebbēn-  
de te water/die zee bebaren hebbē/also Hanno  
van Calis voormoemt af te zepl gegaē zynde  
tot aende upterste eynben van Arabien geco-  
men is / hebbende voorby-gebarē de caep die  
nu genaemt wort Bonz spei, (tschijnt dat het  
by den oude hier voor-tijden genaemt is ghe-  
weest Hesperion keras, dē westelijcke hoer/ dese  
zijn e gansche repse ende de gestaltenisse des  
strants/ en der eplandē heeft beschreven/ ver-  
clarēde daerenbohen/dat hē int epnde niet de  
zee ontbrokē heeft/ maer de schepen probisie.  
Datmen nu upp de voorsz. Arabische zee ofte  
in ham tot aē Indiē toe in d'Eplandē van de  
Indiaesche zee/mitsgaders de Auream Chir-  
sonnesum, welcke gemeent wort Japan te we-  
sen/ plachē varē ten tijde doen de Romeynen  
slozeerdē/ dat blijct genoeghsaem niet alleelic  
upp de wech die Plinius beschrevē heeft/ maer  
oor upp d'ambassadē die vāde Indianē aē Au-  
gustum gesondē zijn geweest/ en van Claudius  
upp het Eplant Taprobanā, nu genoemt Suma-  
rra: item de historie van Traiani leben ende  
daden/ mitsgaders de Caerten die Ptole-  
meus heeft laren uppgaen. Hier benesseng  
ghetwught Strabo, dat de Schepen vande  
Coop-lieden van Alexandriën t'zijnen tijde  
upp de Roode Zee niet alleenlyc naer de up-  
terste palen van Mozenlant ordinarijs plach-  
ten

ten te zeplen/ maer ooc naer Indien/ daermē  
suix te dozen plach niet wepnich schepen te  
doen. Hier van hadden die van Roomen seer  
grootē tollen. Plinius voegt daer by dat men  
schutters plach opde schepe te nemē tegē s de  
zerooberg/ en dat in Indien alleē over de 25  
tonnē schats jaerlicx bestaat werdē/ en waert  
dat men Arabien en de Seres daer by soude  
willen rekenen/ datter aldaer aen Roomsch  
gelyc 50 tonnen schats alle jaer upghegeven  
werden. So duer/ segt Plinius/ staen ons onse  
leckerhʒ en onse vrouwtē segt ooc/ dat de wa-  
ren honderdmael dierder te Roomen vercoft  
werdē. Dese oude historiē betuigen genoegh  
dat de Portugesē d'eerste niet gewest en zyn  
die de Indiaensche zee hebben bezeppt. Ooch  
heeft de grootē Oceaen in alle hare gedeelten  
op die tijt doē sp die hebbē aengevangē te va-  
ren/ ja ooc alijt bekent ghewest. Want de  
Mozen/ Arabiers/ Perzen/ Indianen hebben  
de zee die haer alvernaest ghilegen was/ be-  
kent gehad. So lieghen sp dan/ als sp haer  
voemen die zee eerst ghebonden te hebben.  
Hoe vā/ soude pemant mogē seggē/ schijnt het  
so eē clepte sake te wesen/ dat de Portugesē de  
zebaert/ die nu so veel jare verlaet is gewest  
eerst hebbē herbattet/ en (twelc niemant ont-  
kennē en can) den volckterē vā Europa onbe-  
kent/ eerst ghethoont hebben / niet sonder  
grooten arbept/ kost/ ende gevaer! Doorwaer  
hebbē sp daer toe getracht/ dat sp tijne by hē  
alleē gevondē was/ door hē alleē anderē soude  
wurdē gewesen/ wie issēt doch so dom en on-  
dankbaer

danchbaer/ die niet en bekent / datmen haer  
over sulcx behoort te danchen! Want sy sou-  
den daer mede den selben danch/die selbe los-  
ende eere hebben inghelept / daer alle inven-  
teurs van groote saken mede te vreden zyn  
gheweest/ te weten/ die niet haer epgen baet/  
maer des menschelycken gheslachts beste  
hebben ghesocht. Maer heeft den Portugees  
ghewin voor oogen ghehadt / so be hoort sy  
te vreden te zyn niet sodanich profijt/ als ten  
meisten deele vermenigt is met de voorbaet  
ende eerst aenbangen van coophandel/ welc-  
ke ghemeenlyck zeer groot is. Ons is niet  
onbekent/ dat de eerste vopagien ende repsen  
sombrylen profijten ingebracht hebben van  
veertich teghens een: so dat daer door ghe-  
schiet is/ dat die nacie/ die te vooren langhen  
cydt arm was gheweest/ haestelijck rych ghe-  
woorden is / niet sulck een statie ende pracht/  
die qualijc in den genen opt gesien is geweest/  
die op de hoochste trap van alle voorspoedt  
ende welvaren door de fortune ghestelt zyn  
gheworden. Maer hebben sy daerom voor-  
ghegaen/ op dat niemand hen soude moghen  
volghen/ soo en zynse niet eens danch weert/  
overmidts sy haer epghen baet hebben ghe-  
socht: Oock en connen sy voor haer proffyt  
niet houden tghene sy anderen ontrekenen.  
Want ten is niet seker/ dat sy aldien de Po-  
rtughesen daer niet ghebaren en hadde/ nie-  
mand aldaer soude ghebaren hebben. Want  
die cyden quamen alsdan aen / in dewelcke/  
ghelyck meest alle consten/ alsoo oock de ge-  
legent-

teghentheden van landen ende zeen mee  
ende meer wierden ontdeckt. Oude exem-  
pelen die op te boven verhaelt hebben/ soude  
de teghenwoordighe lieden aengeloecht ende  
wacker ghemaecht hebben: ende of schoon  
alles terftont niet en hadde ondect gemo-  
den/ so soude nochtans allepinstens de ruste/  
door 't zeplien bekent gemoedē hebbē/ door diē  
d'een den anderen pers soude hebben ghe-  
leert. In summa daer soude inder daet ghe-  
schiet zijn gheweest/ 'tghene de Portughesen  
gheleert hebben dat wel moghelyck was te  
gheschieden/ door dien oec andere volkeren  
niet min begheerich waren van coophandel  
ende vreemden landen te versoecken/ als sp.  
Ten hadde den Venetianen dien alreede veel  
ghedeelten van Indien bekent waren/ niec  
swaer gheweest de reste te ondersoeken. De  
Fransche Britons onvermoedē neerstich-  
hept/ der Enghelschen stoutichept/ soude soo  
ē sake niet onderlate hebbē. De Hollanders  
hebben voorwaer saken aengetaast daer min-  
der hope aen was. So en hebbē de Portug-  
hesen van geen reden/ ja geen schijn van billige-  
hept diese woerwenden conne. Want alle die  
ghene die daer sustineren datmen de zee on-  
der peemandig ghebiedt wel onderwerpen  
mach/ die schijben sulcks den ghenen toe/  
die de naesie porten en de omleggende stan-  
den in haer ghewelt hebben. Nu en hebben  
de Portughesen in die groote street des oerbergs  
ganisch niet darsē mogen seggen haer rygen  
te wesen/ uitgenomen sekere clepne soorten.  
Daer

Daer naer/ al waert schoon sake dat peimant  
macht over de zee hadde/ die en soude noch-  
tans van tgemeyn gebruype niets niet mogē  
onrechten ofte vercoerten/ gelijc die van Ro-  
men niemand hebbē mogē verbieden op den  
strand van die van Rome alles te doen/ wat  
voor recht der volkerē toegelate is geweest.  
Ende waert sake dat men yet deser sake ver-  
bieden mocht/ als by name de bisscherij/ wpt  
oorsake dat men seggen mocht/ dat de zee daer  
voor ontbloot wert van hare vischen; soo en  
mach immers de nabigatie niet verboden  
werden/dooz de welcke de zee int minste niet  
verhoort en wert. Maer toe voor een seer sterck  
argument street/ t gene wpt hier voorzē na tge-  
voelen der Doctoren hebben verhaelt/ dat  
selfs op 't land/ (welcke den volkeren en den  
mensche in 't particulier tot hare eygendē ge-  
geben is) geē doortrocht/ ic segge van sodanich  
dat sonder wapenē ende schade geschiet/ met  
eenigen rechte gewepgert wort/ gelijck ge en  
water up de riviere. De reden hier van is  
bluyckelijc. Want overmits eerder saken veel-  
delep gebruyp was wt der naturen/ schijnt  
het/ dat de mēschē die dinge onder de anderē  
alleenlyc hebben verdeelt/die niet wel bestaē  
en connē sonder eygendē daerē tegē datse die  
in haer geheel hebbē gelaten/ dooz welcke de  
heer selfs eenige schade lidē soude. So siemēt  
dan claeelic dat die gene die peimant anders  
verbieden te baren met gheen recht en con-  
tra verdedicht ende voorghestaen werden/  
overmits Vlpianus selfs upspreeci/ dat over-  
sulcke

fulcke wel actie valt van injurie: anderē doch  
hebbē geoordeelt / dat den genen die sulcx ver-  
boden wort / toecomt actie van verhael zynē  
schaden. So dat verhollanders intenue ghe-  
sundeert is op tghemeene recht / alsoo alle  
menschen bekennen / dat een peder toegelate  
is inde zee te varē / self sonder verlos daer toe  
te dragen vanden Prince / twelcke nochde  
Spaensche wetten alsoo updruckelyck in-  
houden.

Rodericus  
zuarius  
Hisp. in co-  
l. i.  
de vsl mar.

### Dat feste Capittel.

Dat de Zee ende 'recht om daer in te moghen  
varen, den Portugesen niet toe en komt, van  
wegen eenigher Pauselijcker gifte.

**D**E gifte vande Paus Alexander / die van  
de Portugesen / de zee ende 'recht om  
daer in te moghen zeplen haer alleen toe-  
schijvende / (alsoo sp verstecken zyn van  
'recht der bindinghe) dooz haer tweede  
reden by ghebracht can werden / werdt ghe-  
noech ende ten bollen als ydel ende van  
ghemete waerden ghehouden door tghene  
hier vooren van ons is ghesapt. Want  
de donatie en heeft gantisch gheen cracht  
in saechen die huyten commercie ghe-  
stelt zyn. Obermidts van de Zee ende  
'recht om daer in te varen gheen mensche  
epghen wesen can / soo volchte / dat het  
nochre

nochte banden Paus heeft comen gheghē-  
ben/ nochte bande Porugesen connien ont-  
fangen ende ghenomen worden. Daer nae/  
also hier vopen gesep̄t is na' toordeel van alle  
verstandige ende die gesont van oordeel zijn/  
dat den Paus geen tydelyck Heer oste mee-  
ster der zees en is. Hoe wel/ alwaert schoon  
sake dat sulcks schoon toegelaten wiert/ soo  
en hadde hy t'recht dat den Priesterdomme  
oste Pauselycke staet epgē is/ tot gheen Ko-  
ninch oste Wolch connien overgheven. Ghe-  
lyck den Kepser niet en vermach de Provin-  
cien des rycx oste hem toeepgenen/ oste naer  
zijn belieben verschencken. Dat en sal im-  
mers niemandt lochenē/ die eenige schaem-  
te heeft/ dat also t'recht om van tydelycke  
saken te disposeren van niemanden den  
Paus toeghelaten weerd/ ten zy moghelyck  
voor sov beel den noot van geestelijcke saken  
sulcks verepschi/ ende dat die dinghen daer  
hy mi van sprekken/ te weten/ de Zee ende  
trecht om daer in te zeulen/ nergens anders  
toe en strecken dan tot profyt ende ghewin  
ende niet eenige Godsdienstichept: dat daer  
uit volcht/ dat den Paus geen macht over  
dese saechen en heeft gehad. Ja de Princen  
selfs/ dat is de wereltische ende tydelycke Hee-  
ren/ konnen niemandt op eettigher wijse de  
navigatie verbieden/ alsoo alle t'recht dat so  
in de zee hebben/ niet border en strecht als tot  
jurisdictie ende bescher minghe. Ooch is dit  
hy allen wel bekent/ dat des Paus macht en  
auhoritept niet en strecht om pet te doen  
welcke

welcke teghens de wet der natueren stryden-de is. Nu strydt het immers teghens de wet der natueren/ datemandt de zee ofte tgher-  
bruyck desselben voor hem eygen houde/ ge-  
lych hier vooren ten volle wesen is. Eynt-  
lych alsood den Paus niemant sijn recht on-  
nemen en can/ hoe salmen connen verschoo-  
nen ende verdedigen/ dat sy soo veel ontal-  
liche volkeren sonder haer schult/ ongehoozt/  
ende ongewesen/ heeft willen met een woort  
upslypen van sulcken recht/ dat haer niet  
min toe eit quam als de Spangiaerdenselft.  
So moetmen dat seggen/ ofte dat sulck een  
upspraet gantsch crachteloos ende van gee-  
tier waerden is ghetweest/ ofte/ (welck ghe-  
looflicher is) dat den Paus voor heeft ghe-  
hadt de oneenigheden ende twiste der Casti-  
lianen ende Portugesen te dempen/ende niet  
na der volkeren recht te vercozen.

### Het sevenste Capittel.

Dat de zee, ofte t'recht om daer door te zeylen,  
den Portugiesen niet toe en comt, uyt name  
van eenige præscriptie ofte langdauerighe  
ghewoonte.

**T**Laetsje argument datse gebrycken tot  
voorstant van hare ongherechticheyt/  
is ghelegen in præscriptie ofte voorwendinge  
van oude costume. Hier toe nemende  
de Portugiesen noch hare toehucht; doch de  
**W** sekere

sekere ende baste reden van gherechtichep dt  
ontrecht ende ontweldicht hen heyde dese  
argumenten. Want præscriptie sprypt up  
het recht der Romeynen: soo datse gheen  
plaets hebben en can onder de Coninghen/  
oste onder de vrye volckeren / veel min daer  
trecht der natueren oste der volckerē / twel-  
ke stercker is alg de Romeynsche rechten/ de  
selbe wederstaet. Selfs ooc wort de præscriptie  
al hier door de Romeynsche Wetten beleid.  
Want het verboden is / dat die dinghen die-  
men onder zyne goederen niet reeknen en  
mach/daer naer die men niet besitten/oste in  
forme van bezitt hebben mach/ende welcker  
verbreemdinghe ende alienatie verboden is/  
niet en connen by vsucapio oste præscriptie  
vercreghen werden. Nu worden alle dese  
dinghen wel met waerhepdt gheseyt vande  
Zee ende des zeeg ghebrupch. Ende alsoo  
de publycke saecken / dat is/ die eenich volck  
toecomien / dooy bezitt van tijdt niet vercre-  
ghen en connen werden/ t'zy om de natuere  
der saecken selfs: t'zy om de privilegien der  
gheener daermen sulcke præscriptie teghens  
soude willen ghebrupchen/hoe veel billijker  
heeftmen t'ghelle menschelijcke gheslacht  
sulcken welbaet in gemeene saecken behoo-  
ren te vergunnen / als eenighe natie. Ende  
dit is t'ghene Papinianus doch in schrifte na-  
ghelaten heeft/ te weten/ dat præscriptie van  
langh bezitt om plaetsen die door trecht der  
volckeren ghemeyn zijn te vercreghen / niet  
en pleghen vergunt te werden: ende gheest  
daer

daer van een exemplel in het strandt / wiens  
deel dooz seker ghebouwo dat daer op gesedt  
was/was gheoccupert: want/ segt hp/ bp al  
dien t' selve afghebroken zynde / pemant an-  
ders op de selve plaets een nieuw hys bou-  
de/ soo en mach daer teghen gheen excep-  
tie ghesedt werden : twelcke hp ooch daer  
naer verclaert dooz t' exemplel van een pu-  
bliche saker:want/ so pemant in een afeldin-  
ge van sekere Bibier ghevischt hebbende/ ee-  
nen anderen soude willen verbieden t' selve  
te doen / naer dat hp tselve voor eenighen tijc  
naerghelaten hadde: so seght hp / dat hp sulce  
niet en vermach te doen. Soo blijkt dan/  
dat Angelus ende die met Angelo uptgespro-  
ken hebben / dat de Venetianen ende de  
Genubosken dooz præscriptie eenich recht  
hebben tonnen berriughen over den inham  
des zees die recht voor haer strant gheleghen  
is / grootelicks voorwaer de Rechts-geleer-  
den: twelcke voorwaer den Rechts-geleer-  
den maer al te ghemeen is / soo wanneer  
sy de autoriteeft van haer heplighe professie  
niet en ghebruycken tot voorstandt van re-  
den ende wetten / maer van t wel behaghen  
der groote ende machtighe. Van t ghene  
Martianus gheantwoordt heeft / alsoo wp  
hier voor zyne antwoorde hebben ver-  
haelt / in dien het wel verghelleeken  
werdt met de woorden Papiniani en can  
gheen ander upt-legginghe roclaten / van de  
gene / die hier voortgheten van Ioannes en van  
Bartolus is geapproebeert en noch hedesdaegs

van alle gheleerde aen-ghenomen wert / te  
weten/ dat het recht van verbiedē sich so ver-  
de streecken sal als de occupatie duert/ en niet  
daerse ophoudt : want een-mael verlaeten  
zynde / issē van gheener waerden / al waert  
schoon datse dupsent Haer vervolghens had-  
de gheduert/ ghelyck sulch Castrensis aenge-  
mercht heeft. Ende of schoon Marrianus  
dat hadde ghewilt / (welcke men nochtans  
niet dencken moet dat hy hebbe ghemeent) dat  
ter plaetsen daer occupatie toe-ghelaten  
wort / aldaer oock præscriptie plaets hebben  
mach/ nochtans was het absurd ende sonder  
reden/ t'ghene geseyt was van een rebier die  
de ghemeente toebehoort / te willen dypden  
op de Zee / die allen menschen ghemeint is:  
ende i ghene van assydinghe der Rebieren  
geseyt was/ te willen dypē op eenen inham  
van de Zee/ also dese præscriptie , t'ghelyck  
welck door trecht der volckeren ghemeent is  
beletten soude; daer d'andere daerenteghen  
t'ghelyck der ghemeente niet seer schaden  
en can. T'ander Argument van Angelus  
t'welch hy neemt vande assydinghe der wa-  
teren wort ten rechte/ ghelyck Castrensis sulcx  
bewijst/ verworpen/ als ter sake niet dienen-  
de. Soo is het dan niet waer/ dat sulch een  
præscriptie ghebozen wort op sulch een tydt/  
wiens begin aller dinghen Memozie voor-  
gaet. Want daer de wet alle Præscriptie  
t'een-mael welch neemt / daer en wordt dese  
tydt self niet toeghelaeten: dat is/ ghelyck Fe-  
linus spye echte / als de sake in haer selven niet  
en

en can werden gheprescribeert / so en tanse  
dooy den tydt niet soodanich werden datse  
præscriptie ander-worpen is. **W**ij bekende  
Baldus wel waerachtich te wesen : dan seght/  
dat ewelwel de meeninge van Angelus op sulc-  
ker voeghen aenghenomen is / overindts  
den tydt die bumpten alle memorie is ghestelt/  
ghehouden wert soo veel te vermoghen als  
een privilegie / alsoo upt sulcken tydt ghepre-  
sumeert wordt / dat de sake geheel reechvaer-  
dich is. **H**ier upt blijct / datse niet anders en  
hebben ghevoelt / dan of t' ghebeurde / dat een  
deel der Republycke / als namentlyck van  
t' Roomscche Rijck voor alle heughenisze ende  
memorie van menschen eenighe saerke alsoo  
beseten hadde / datmen de selve behooerde  
præscriptie te verleenen in sulcken schyne / als  
of des Princen toestemminge ende toelae-  
tinge te vozen daer by hadde gegaen. **D**aer-  
om/alsoo niemant meester ende Heer is des  
ganischen menschelijken gheslachts / die ee-  
nigen mensche oste volcke sulcken recht te-  
gen s alle menschen hadde connen verleene/  
soo volcht / dat sulck een reden en schijn wech  
ghenomen zynde / de præscriptie self ghedoo-  
det ende te niete ghemaeckt wert. Ende also  
en can de langhept van ihyden tussche Conin-  
gen ende vrye volckeren niet baten / selfs ooc  
nae haer ergen geboden. **T**is ooc van gee-  
ner waerden tghetne Angelus gheleert haest  
dat al ist schoon dat de præscriptie niet en can  
profiteren wt de Heerschappij self / men noch-  
tang den genē die in besit is behoort exceptie

d.l.vlt.

Rod. Suari-  
us d. cons.  
a. 4.

Fachin. I. 8.  
cap. 28.

te verleenen. Want Papinianus ontkendt wel met upgedrukte woorden/ datmen hen geen exceptie behoort te gheven: ende en heeft ooc anders niet connen geboulen/ overmits t'spen-  
nen tyde præscriptie niet anders en was als exceptie. **Soo is het dan waer** tgheene de Spaensche wetten noch upi drucken / dat in die saecken die t'ghemeene ghebruyck der menschen zijn vergunt / in gheender manie-  
ren eenighe præscriptie voortgaen mach: van welck seggen doch onder anderen dese reden ghegheven mach werden / dat die een ghe-  
meene saeche ghebruyck / schijnt de selve niet anders als dooz ghemeeen te ghebrue-  
ken / ende niet als epghen / ende over sulcks niet meer en vermach te prescribeeren / als eenen fructuaris vermach die eenighe saecke qualijch beseten heeft. **Oock is dese tweede** reden niet te verachten / dat in soodanige præscriptie vande welche gheen memo-  
rie van tydt en is/ hoewel eenighen titel en-  
de goede trouwe werden ghepresumeert/  
nochtans / by aldien het niet der daet blijct/  
datmen geen titel verleenen en mach / ende datter over sulcks een quaede trouwe onder schijpt/ welche onder een volc als onder een lichaem schijnt geduerich te wesen/ so vervalt de præscriptie, om tweederley gebreken wille. **De derde** reden is dese: om dat dese sake be-  
staet in loutere faculteit/ welche(gelych hier naer bewesen sal werden) niet en can worden gheprescribeert. **Dan daer en soude gheen** eynde wesen van spitsinnighe reden. **Daer**  
**zijnder**

zijnder ghebeest/ die de costupme ende usan-  
tie in dese materie hebben verschepden van-  
de prescriptie, op datse van die verstecken  
zijnde/ haer toedlucht tot desen souden mo-  
ghen nemen. Doch conderschept datse hier  
stellen is gantsch geckelyck: zy segghen/ dat  
upt prescriptie trecht van eenen/ hem afghe-  
nomen zijnde/ eenen anderen werdt toegehe-  
vocht; Maer als eenich recht pemant alsoo  
gheapplicert ende toegevocht wort/ dat het  
eenen ander en niet ontrocken en wort/ dan  
seggen sy dat het een costupme ofte gebrypck  
ghenaemt wordt. Ghelyck of trecht van  
varen ofte zeplien twelcke in tghemeen allen  
toecomt/ als t'zelve met upsluttinghe van  
anderen van eenen alleen wert gesurpeert/  
niet nootsaeckelyc allen andere soude moe-  
ten ontgaen; voor so veel de selve pemant alleē  
toeghevocht wert. Tot dese dolinghe heb-  
ben de woorden Pauli occasie ghegheven  
niet wel ghenomen ende uptgheleydt zyn-  
de: welcke spreckende van t'recht van de  
zee dat pemantd toecomt/ heeft Accursius  
ghesepdt zulks wel te tonnen gheschieden  
door Privilegie ofte ghebrypck: twelck op  
hanghsel ghevocht upt den text van den  
Rechtsgeleerden Paulus/ daer het geensins  
toe en behoorde/ meer schijnt twerc te zyn ba-  
enen quaden en onsekeren Waerlegger als  
van eenē goedē uplegger des wets. De mee-  
ninge Pauli hebbē op hier vozē verclaert. En  
waert datse alleenlic de woorden Vlpiani die  
daer recht vooren gaen wat bedacht hadde sy  
soudē

souden by wat anders se ghen. Want hy behent/ dat het wel gebryuchelijck is dat iche pemanant verbiede sal voor myn hups te di schē/ maer dat sulcks in gheen rechten ghesundeert is/ ende datmen daerom den genen die verboden wert niet wegheren en mach actie van injurie over sulcks teghens my aen te nemen. Soo veracht hy dan ende bestrast dese marnier/ ende noemisse usurpatie, gelyck noch onder de Christene Leeraers selve doet Ambrosius. Ende wel met recht. Want wat isser claerder/ dan dat sulck een gebryuch voor onwettelijck ghehouden wert/ die reghel-recht ghesteldt is teghens t'recht der natueren ende der volckeren? Want t'gebruyck is een specie van t'ghestelde ofte t'mghewerde recht/ t'welck de eeuwighe ende alijdt blyvende wet niet en can te niete maken. Nu is dit een eeuwighe wet/ dat de zee voor allen Menschen ghemeen zy voor so veel t'gebruyck des selven aengaet. Wat hy dan gheseydt hebben van de præscriptie, dat ghelyc doch inde costumre ofte gebryuch. Soo pemant de meeninghe der ghener die anders hier van gheschreven hebben overweeght/ die en sal niet anders bebinden/ dan dat costumre vergeleken wert by privilege. Nu en heeft niemandt macht/ om pemantte privilege te verleenen teghens t'ghelle menschelijcke geslacht. Daerom so en heeft doch dit ghebruyck gheen macht tusschen twee diversche Republycken. Doch dese geheele questiie heeft Vasquius zeer neerstelijck ghetrac-

lib. 1. de off.  
cap. 28.

gheracteert/ Vasquins segh 'ich de eere van  
Spangien/ die in 't ondersoeken van alle  
rechten seer subtil/ ende in 'leeren ende ver-  
claren seer vry is gheweest. Dese dan beve-  
sticht met veelderleip auteuren/ dat publiche  
plaetsen ende die dooz t'recht der volkeren  
ghemeen zyn/ niet en moghen geprescribeert  
werden. Daer naer voegt hy daer by d'ex-  
cepti ien die van Angelus ende andere versiert  
zyn/ welcke wyp hier vozen hebben verhaelt.  
Ende also hy sich begeven sal om dese saken  
te examineren ende te ondersoeken/ soo oor-  
deeli hy wel/ dat de waerheyt van dese saken  
hangt aen t'rechte verstandt van trecht der  
naturen sprykt wi de voorsienicheyt Godeg/  
soo seght hy/ dat tselve onveranderlych is.  
Seght doch/ dat trecht der Volkeren twel-  
ke primatum, dat is aenghebozen ende eerst  
euwiche ghenaeamt wordt/ als wesende be-  
schepden van trecht der Volkeren dat daer  
naer opghecomen ende inghestelt is ghewor-  
den/ niet anders en is als een ghedeelte van  
trecht der naturen. Want soo daer eenighe  
ghebruycken zyn/ die daer sijden tegheng  
trecht der volkeren der eerster euwel/ dese/  
seght hy/ en zyn niet menschelyck/ maer bee-  
ste lyck/ gheen wetten ende usantien/ maer  
verderben ende abusen. Daero n hebbense  
in ghener ijden kunnen geprescribeert/ niet  
gheen ingheboerde Wetten ghrustificeert/  
dooz gheen medestemminghe der volkeren/  
ende langhe oeffeninghe versterkt werdenz

twelcke hy met seechere exemplelen ende de  
gherupghenisse banden Spaenschen Theo-  
logus Alphonsus Castrensis bewijst: seggende  
albus. Hier uyt blijckt, hoe suspect dat de  
meeninghe der ghenen zy, die vvy hier vooren  
hebben verhaelt, die daer maeenen, dat de Genu-  
voysen ofte Venetianē macht hebbē om sonder  
yetman onghlijck aen te doen, anderen te ver-  
bieden door den Golfo ofte ghedeelte haeres  
zees te varen, ghelyck of sy de zeen selfhadden  
ghepræscribeert, twelcke niet alleenlijck tegens  
de wetten is, maer oock teghens trecht der na-  
tueren ende t'eerste recht der volkeren, twel-  
ke wy gheseydt hebben gheensins verandert te  
connen werden. Dat het tegens sulcken recht  
is, blijckt daer uyt, overmits niet alleenlijck de  
zeen met sulck een recht in t'begin ghemeen  
waren, maer oock alle andere onroerende goe-  
deren. Ende hoewel men van snyck een recht  
ten deele afgesheyden is, te weten, voor so veel  
de heerschappije ende t'eyghendom der landen  
aengaet, welcke heerschappije in t'beghinghe-  
meyn zijnde door trecht der natueren, daer nae  
onderscheyden ende verdeelt is geworden, ende  
van dic ghemeenschap aghesondert: nochtans is  
het geheel anders geweest en is noch inde heer-  
schappije van de zee, twelcke van den beginne  
des Wereelts of tot desen huydighen daghe toe is  
geweest, is, en blijft altijt ghemeen, en in geenen  
deele verandert, gelijc sulcx kennelijck is, Ende  
hoewel ick menichmael verstaen hebbe, dat in  
dese opinie seer groote twist gheresen is vande  
Portugesen, seggende dat haren Coninck door  
præscriptie

præscriptie ingenomē heeft de navigatie vande Oost-Indische zee en van den grooten Oceaen, inder voegen datſe meenē dat geen andere volkeren die zee beseylen en mogen, Ia dat de ghemeeenen hoop onſer Spaingaerden ſelfiu dat gevoelen ſchijnt te wesen, dat andere menſchen niet en vermoghen door die groote ende oubegrijpelijke zee met de Kusten ende landen van Indien te varen, die onſe ſeer vermogende Coningen haer hebben onderworpen ende dienſtbaer ghemaectt behalven den Spaingaerden al-leen, ghelyck of fy ſelue recht hadde ghepreſcribeert: nochtans ſijnt aller deser luyden opinien niet min ſinneloos ende ſonder verſtaadt, als der gener die beroerende de Genuvoysen en de Venetianen inden ſelfden droom pleghen te zijn. Ende dat deſe opinien raeſkallen, dat blijft claelijck daer uyt, dat geen van deſe natie vermach te preſcriberen teghens haerselven, dat is, de Venetianen niet teghens haer selven, nochte de Genuvoysen teghens haer selven, nochte 't Coninckrijck van Spangien teghens hemſelven, ofte 't Coninckrijck van Portugal teghens hemſelven. Want daer moet altijt onderscheyt wesen tuffchen den ghenen die daer doet, ende die daer lijd. Teghens andere natien vermoghense veel min te præſcriberen, overmidts trecht van præcriptie louter civyl is, ghelyck hier vooren vvyt ende breedt beweſen is. Soo houdt dan ſulcken recht op alſſer ghehandelt wordt tuffchen de Princken ende Volckern die Souverayn ſijnt, ende in tijdelijcke ſaecken niemandt boven haer

haer en kennē. Want de civile rechten van elck landt die doch gheheel civijl zyn, die en comen voor so veel andere volckeren, natien, jae oock particuliere menschē niet meer in consideratie, dan offer gheen fulc recht in der daet en waer, ote noyt geweest en hadde: dan men moet syn toevlucht nemen tot het ghemeene recht der volckeren, twelcke vanden beginne also was, of te tot het ghene dat daer naer inghestelt is, ende dat moetmen alsdan gebruycken. Nu isset ken-nelijk, dat fulck een præscriptie ende usurpatie vande Zee noyt toeghelaten en is gheweest. Want selfs hedens-daechs is t'gebruyck der wateren niet min ghemeyn, als het was vanden beginne des wereelts. Soo en heeft dan gheen mensch eenich recht over de zeen ende waterē, Ia en can oock gheen recht daer over hebben, dan allecnlijck voor soo veel t'ghemeene gebruyck aengaet. Daer naer is het ghebodt van t'recht soo natuerlijck als Godlijck, dat, Al wat ghy niet en wilt datmen u doe, dat ghy t'selve anderen niet doen en sult. Daeron, alsoo de navigatie niemand schadelijk wesen en can, dan den genen diese self met fulck een gevael doet, soo is het billijck, dat niemandt fulcks en werde verhindert, op dat in een zaecke die van haer natuere vry, ende hem niet schaedelijck en is, de vryheyt der gener die varen willen niet belet en werde, tegens tvoor verhaelde ghebodt ende regel: voornemelijck, dewijle alle dinghen verstaen werden toegelaten te werden die niet expresselijck verboden en zijn. Daer en-boven, soude het niet allecnlijck tegens t'recht der na-  
tuuren

teueren wesen sulck een navigatie te willen verbieden, maer wy zyn oock ghehouden contrarie te doen, dat is, den ghenen wel te doen dien wy kunnen, als wy sulcks sonder onse schaede kunnen doen. Ende nae dat hy t'selbe niet veel autoriteypen so Godlycke als menschelycke hadde bevesticht, so voeght hy terstant daer bp / Wt den voor-gaenden is oock blijckelijs, dat t'gevoelen Ioannis Fabri, Angeli, en Francisci Baldi hier voren verhaelt, sucept is: die daer meenen, dat de plaetsen die gherneen zyn door t'recht der volckeren, hoewel sy niet en connen vercreghen werden door præscriptie, moghen noch trans vercreghen worden door ghebruyck ende usantie: twelcke gheheel valsche is: ende is die leere gheheel blindt ende duyster, sonder licht van reden, stellende wet voor woorden ende niet voor saken. Want inde exemplaren vande Spaignaerden, Portugesen, Venetianen, Genevoysen ende anderc, is kennelijck, dat sulck een recht van scheepvaert te ghebruycken ende anderen van t'selue te verbieden niet meer en mach vercreghen werden door ghewoonte, als door præscriptie. Want in beyde saecken (ghelijck sulcks blijckt) ghelyc een reden. Ende overmidts t'selue door de rechten ende reden hier vooren verhaelt soude teghens de natuerlijcke billicheyt strijden, ende gheen profijt inbrenghen, maer alleenlijck quetsinghe, soo en connen sulcke saken met gheen uyt gedrukte wet ingevoert worden, noch oock met gheen swijgende wet, ghelijck als de ghewoonte is, Ende t'selue en soude met langheydt van tijden van

niet gejustificeert werden, maer soude veel meer  
van dage tot dage ongerechtigher en schadelic-  
ker worden. Hiet naer bewijst hy/gelyc upp de  
eerste occupatie der lande/den volcke wel toe-  
comen kan 'trecht van jagen/ dat also ooc de  
selven toecomt 'trecht om in zyne rivier te  
visschen; ende na dat de selve saken eenmael  
hande oude gemeenschap aghesondert zyn/  
so datse een particuliere applicatie toelaten/  
datse alsdan door precriptie des iijts die bup-  
ten alle heughenis en memozie is als door  
een stiswijgende toelatinghe des volcks wel  
can verregen warden. En dat sulcx wel door  
precriptie geschieden can/ ende niet door co-  
stume ofte gelwoonte/ overmits de condicie  
des ghenen die daer verrijcht alleen beter  
woet/ende der anderē erger. Ende na dat hy  
drie saken berhaelt hadde/die van nooden zyn/  
op dat het epghen recht om in een rivier te  
visschen/ mach werden gheprescribeert/ soo  
voeght hy daer bp/ Maer wat sullen wy vande  
zee seggen? Want wat meer is, so en souden dese  
drie dingē by de anderē gevocht niet genoech  
conue wesen om eenich recht te vercrijgen. De  
reden waerom, so vande zee aen d'eenzijde, als  
vande aerde en de rivieren aen d'ander zijde, is,  
Overmits t'eerste recht der volckeren in dat cas  
ghelyck hier voortijden alsoo noch hedendaegs  
ende altijs, soo wel aengaende 't visschen, als  
de navigatie, in ziju gheheel ghebleven is, ende  
noyt ghescheyden is van de ghemeenschap der  
menschen, ofte yemandt toegheeyghent. Maer  
aengaende d'andere ghelegenthelyt, te weten, in  
d'aerde

d'aeerde ende de rivieren is het veel anders, ghe-  
lijck wy bewesen hebben. Maer waerom heeft  
het naervolghende ofte tweede recht der volc-  
keren ghelyck het dese scheydinghe ghemaeckt  
heeft, ten aensien van die landen ende Ri-  
vieren, de selve niet ghemaeckt inde Zee?  
**Antwoort,** Overmidts het oorboor was dat  
sulcks daer in gheschieden soude, ende hier in  
niet. Want het kennelijck is, by aldien daer veel  
bestaan te jaghen ende te visschen op t'lant ende  
inde rivieren, dat wel haestelic 't bosch ontbloet  
sal worden van wilt, ende de rivieren van  
visschen: twelcke inde zee niet gheschieden en  
can. Item, de navigatie door de rivieren kan wel  
leechlick verergert, ende beletret worden door  
ghebouw; twelcke inde Zee niet gheschieden  
en kan. Item, de Rivier kan wel door afley-  
dinghen verdroocht werden, maer de Zee niet.  
Soo en ist gheen ghelycke saecke van dese bey-  
den. Hier teghens mach niet voortghebracht  
werden, tghene wy hier vooren hebben ghe-  
seyt, dat tghebruyck der Wateren, Fonteynen  
en Rivieren gemeyn is. Want dat wort verstaen,  
voor soo veel aengaet het drincken wt de rivier,  
ende dierghelycke saken die den genen die tge-  
biet ofte recht heeft over de rivier ofte gantsch  
niet en schaden ofte seer weynich schadē. Want  
op seer cleyne saken en wert niet gelet. Tot ver-  
sterckinge van ons gevoelen dient, dat onrecht-  
vaerdige sake nimmermeer en wordē geprescri-  
beert: daerom wort ooc eē onrechtvaerdige wee-  
nimmermeer gheprescribeert ofte ghejustifi-  
ceert. **Ende consta daer op:** Dicdinghen die  
door

door dispositie des wers niet en connen gheprescribeert werden, die en konnen door gheen tydt, ja self van duysent laren niet werden gheprescribeert. Dit bevesticht hy met ontalijcke ghetuighenissen der Docrozen. Soo dat een peder hier upp sien can, dat gheen usurpatie van tydt, hoe langh noch de selve soude moghen wesen, helpen en mach toe onderscheppinghe ende ontrechinghe van rghene dat gheen ghemeen ghebruyt heeft. Waer toe noch bpgheboeght moet werden, dat d' autoriteyt der ghener die hier teghengheboelen, niet en dient tot dese onse questie. Want sp sprekken vande Midderraensche ofte Midderlandische Zee, maer wop sprecken vanden Oceaen: sp sprecken van eenen inham, wop vande onbepaelde zee, die seer veel verschelen inde manieren van te mogen ocruecren. Ende die gheene dien sp de prescriptie vergunnen, die besitten de Stranden die de zee geraechen, als zynde Venetianen ende Genuyosjen, twelcke in allen ghevalle op de Porzughesen in dese materie niet en past, ghelyck hier boven bewesen is. Ja al waert schoon dat den tijt pet in dese saecken die publick zyn ende t' Volck toe behoozen pers vermocht, nochtans soo ontbrechender ewentoe andere saecken die daer toe behoozen. Want ten eersten leerense alle ghelyck, dat die ghene die sulck een handel prescribeert, de selve hebbe ghehaanteert ende gheoeffene niet alleen een seecheren langhen tyde, maer noch een tydt die alle me-

niermant aldaer de selve handelinghe hebbe  
ghedaen / dan met coelatinghe van de selve/  
ostre anders hepmelijck. Woorts/dat hy an-  
deren die de selve hebben willen ghebrue-  
ken/ sulcks heeft verboden / met voorvoeren  
ende verdrach der ghener die sulcks aen-  
gingh. Want hoewel hy 't alcydt hadde ghe-  
pleecht / ende eenighen anderen die sulcks  
hadden willen pleghen / verboden hadde/  
doch niet alleen / so en soude sulcks nochans  
niet ghenoech wesen naer de meyninghe der  
Woccozen / overmidig eenighen sulcks ver-  
boden was/ende anderen sulcx vijf ende branc  
hadden ghepleecht. Doch is blychelijck/dat  
alle dese saken by een moeten comen / eens-  
deels om dat de wet self sulcke prescriptie  
van publicke saken tegen is/anders deels/ op  
dat die gene die prescrieert / schijnt zyn ep-  
ghen ende niet tghemeynte recht ghebruecke  
te hebben/ende selve noch onophoudelic/  
dat is / sonder opschortinghe van besit. Al-  
men nu den ijdt verepscht / waer van gheen  
memozie overich en is / soo en is het niet ge-  
noech ghelyck de beste uplegghers der wet-  
ten sulcx verclaren/ datmen bewijse een ghe-  
duerighen loop van hondert jaren/ maer heel  
moet doch bekent zyn / dat tgherucht des  
voorouderen daer van tot ons toe afgedaelt  
is/soo datter nienandi anders overich en sy/  
die anders ghesien en heeft. De Portugesen  
hebben cerstelijck onder den Coninck Ioan-  
nes door occasie van de Afrikaensche saken/  
begonst de vordere gheleghenheiten van  
**E** den

den Oceagen te ondersoecken / in tjaer ons  
Heeren 1477. Twintich jaren daer naer/  
hebben sp de caep van Bon esperansia voorzyp  
ghedacren onder den Coninch Emanuel: daer  
naer zijnse ghecomen te Malacca ende de vor-  
dere Ceylanden / tot de welcke de Hollan-  
ders hebben beghonst te vaeren inden Jare  
1595. twelcke huypten alle t wijf sel gheschiedt  
is binnen de hondert Jaeren. Daerentus-  
schen hebben oock andere door usurpatie be-  
let der Portugesen præscriptie. De Casti-  
lianen hebben al inden jaeren 1519. t besit  
des zeegs ontrent de Moluccen in twijfel  
gheroepen. Oock hebben de Fransoppen  
ende Enghelschen niet heymelich / maer  
met openbaere cracht soo verde deurghe-  
broken. Daer beneffens / hebben oock de  
Inwoonders vande naest-ghelegheene Lan-  
den van Afrika ende Asia eenich deel vande  
Zee met visschen ende seplen alijdt ghe-  
bruykt / ende en zijn daer in nopt vande  
Portugesen belet ofte verhindert. Laet ons  
dan voor vast ende seecker besluypen / dat  
de Portugesen gheen recht en hebben eeni-  
ghe Marie te verbieden / den Oceaen met  
scheepen ende seplen tot Indien toe te mogen  
ghebruycken.

### *Het achtste Capittel.*

Dat de koophandel onder alle Nationen vry is  
door trecht der volckeren.

By

**B**aldien de Portughesen segghen/ dat spescher epgen recht hebbien om met de Indianen te traffijcqueren/ men sal hem binaer met de selve redenen wederlegghen. Laet ons die coortelijck verhalen ende accomoderen oste tot der saken toegeghenen. Dooyt recht der volkeren is het inghevoert/ dat allen menschen onder den anderen vry soude coophandel drijven / ende dat sulchis hem van niemant soude connen ontnomen werden. Ende gelijc sulcx naer de inboeringe en verdeelinge van heerschappijen terstont nooddich is geweest/ also schijnt het dat een ander beginsel heeft. Aristoteles segt seer scherpseindelic/ dat dooyt negotie en verwisselingen geboet en verbult wort tghene de natuer ontbreect/ op dat alle mensche bequamelic mach werden voldaen. Soo moet het dan gemeint zijn door recht der volkeren/ en dat niet alleenlic private/ maer noch positive. Nu die saken die op gener wijzen den rechte der volkeren toebehoozen/ die connē wel verandert wordē/ maer die op deser wijzen daer toe hoorich zyn/ die en connē niet werden verandert. Wat dit zy/ salmen aldus alderbest verstaen. De natuer hadde alle saken allen menschen ghegheven. Van alsoo de menschen dooyt verschil van plaesien belettet wierden datse veel dinghen niet ghebruycken en condens overmits alle dinghen (alsoo hier booren is geseyt) niet overbaal en wassen/ is het overseten noodich geweest. En nochtans en hadde terstont de verwisselinghe geen plaets/ maer

1. Polit. c. 9.

Pompon.

Met. L. 3. c. 5.

elic een ghebruypte naer zijn believen t'gene  
hy by eenen anderen ghebonden hadde: op  
welcher wijse men seght/ dat hier voortghden  
de Seres (welcheren wesenende van Indien)  
hare waren in de boschagien ende woestynē  
latende/ hare koophandel ende commercien  
drieben up t'consciente ende recht van religie  
sonder den anderen te vertorzen. Maer  
alsoo de roerende saken door nootdruft ende  
gebrek der menschen daer na eypen ghewor-  
den waren/ is de verwisselinghe ofte man-  
gelinge gebonden/ waer dooz t'gene permanē  
onbrack/ verbult wiert up t'ghene eenen  
anderen overschaot. Alsoos bewijst Plinius  
up Homero/ dat commercien/ ten aensiene  
vande spijwaren ofte lystrocht eerst gebondē  
zijn. Maer als de onroerende goederen  
oock begonsten onder seeckere Heeren ver-  
deelt te werden/ soo is gheschiet/ dat de com-  
mercien ofte gemeenschap oer al ophouden-  
de/ de commercien terstoont niet alleenlyk  
onder den menschen verde banden anderien  
gheleghen/ maer oock onder den ghenen die  
heel na by den anderen waren ghestelt/ noo-  
dig gewordē zyn. En op dat sulcr te bequa-  
melycker zijn voortgang soude hebben/ is de  
penning eerst gebonden en dooz wette inge-  
stelt/ welcke by den Latynē Numus genaemt  
wert/ wesenende een woort dat syn oorspronck  
heeft van 't Grixe nomos/ dat is/wet. Soo is  
van de reden ende oorsake van alle contrac-  
cen/ te weten/ de verwisselinghe/ up t' der na-  
turen: doch eenighe eypene manieren daer  
van

van ende den prijs die door den penningh  
bereffent werdt; die is up instellinghe der  
menschen; welcke de oude Rechtsghelerde  
niet pertimentelijck genoegh en hebben on-  
derschepden. Doch sp bekennen alle ghe-  
lyck dat den eghendom der saecken/ ende  
sonderlinghe van roerende goederen sprynt  
upi het eerste recht der volkeren/ ende van  
gheleyke doch alle contracten/ tot den welc-  
ken gheen prijs by ghevocht en wert. De  
Philosophen segghen datter twee specien  
oste soorten sijn van oversettinge/ te weten/  
traffycque ende winchelneringhe. Traffyc-  
que gheschiet onder volkeren die van den  
anderen verde gheleghen sijn/ ende is upi  
der natueren eerst gheweest; werdt doch  
van Platone voor soodanich ghestelt. Van  
de winchelneringhe bestaet onder de Bur-  
gheren ende Bueren. Den selven Aristoteles  
maecht de traffycque wederom twee-  
derley/ alsood een bestaet ter Zee in coop-  
vaerdij/ v'ander gheschiet te Lande door  
waghenvrach. Nu wordt alijdt de winc-  
helneringhe ende penning-waerdij niet soo  
eerlyck gehouden als de traffycque/ ende die  
ghene die te lande bestaet niet soo waerdich/  
als de ghene die ter zee gheschiet/ overmidts  
vese vele menschen met groeten hoopen  
veel toevoert. Soo dat Vlpianus daerom  
seght/ dat de oeffeninghe van Schepen een  
Hoofdstuck is in der Republycke; ende dat  
de Wincheliers niet wel soo noodich en sijn/  
als de Traffycanten/ overmidts de vese

Cic. I. 100c.

**E** ij ganisch

gantsch uyt der natueren nooddich zyn, Aristoteles. Dic oversettinghe van alle saecken is vanden beginne gesproten uyt 't gene dat der natueren ghelyck is, also de menschen ten deele meer hadden dan sy behoefden, ten deele min. Seneca. "Trecht der volckeren laet toe, dat tghene ghy ghecocht hebt ; wederom wel mooght verkoopen. **Soo is dan de wijchheydt van commercien ghesproten uyt het eerste ende bpsonderste recht der Volckeren/ welck een naturelle ende gheduerighe oorsaecke heeft / inde daerom niet en can gheweert werden : ende al waert schoon saecke dat het konde gheweert werden/ so s'en soude sulcks niet konnen gheschieden/ dan niet ghemeen accoordt ende medestemminghe van alle volckeren : soo veel is het daer van/ dat eenige Nation soude connen verbieden/ dat twee andere Nationen onder den anderen niet en souden vermoighen koophandel te dryven.**

### *Het neghende Capittel.*

Dat den koophandel met den Indianen den Portughesen niet toe en compt uyt oorfaecke van eenighe occupatie,

**E**erstelijck/ en heeft alhier bindinghe ofte Occupatie gheen plaets / ghermidis trecht

'trecht van coophandel te drijven / gheen lichamelijke saeche en is / die niet den lyve kan aenghebaerdet woerden. Ten soude noch den Portugesen niet baten / al hadden onder den menschen alder eerst niet den Indianen koophandel ghedaen / twelcke nochtans verde daer van is. Want selfs in t begin / doen de volkeren eerst van den anderen scheypden / 't is onmoghelyck ofte daer moeten eenighe cooplieden zyn gheweest / welcke nochtans gheen recht vercreghen en hebben. Daerom / by aldien den Portugesen eenich recht toegecomt / om alleen met den Indianen te traffijkeren / dat moet ghesproten zyn in conformite van andere servituten door toelatinghe / 't sy datse upghedrucht is gheweest / 't sy datse stilswijghende toeghegaen is / dat is / door præscriptie : ende ten han noch anders niet wesen.

### Het thiende Capittel.

Dat den koop-handel met den Indianen den Portugesen niet toe en compt uyt cracht van eenighe Pauselijcke ghifte.

**N**o heest sulch een recht niemandt toe gelate: ten ware den Paus/die't niet en heeft mogē doē. Want niemanden hermacht  
E iijj eenen

eenen anderen toe te laten t' gheene hen niet  
toe en comt. Den Paus dan (ten zp hy een  
tijdelijck Heere zp vande ganische werelde/  
twecke alle wijsse onthennen) en can niet  
segghendat het alghemeene recht van com-  
mercien hem niet rechte toecomt. Sonder-  
linghe alsoo het een saerke is die in t' ghe-  
win alleenlijcks gheleghen is / ende niet en  
behoort tot de gheestelijcke bedieninghe/  
bupten de welcke naer bekentenis van  
allen des Paus macht ophoudt. Daer-  
naer / waert dat de Paus den Portuga-  
sen allen sulck een recht soude willen  
verleenen ende allen anderen Menschen  
ontreken / soo soude hy tweederleq on-  
recht voorn. Eerstelijck den Indianen/  
welcke hy bewesen hebben in gheenen  
deele den Paus onderworpen te sijn / als  
gheheel bupten zyne Kercke gheseldt en-  
de gheleghen zynde : ende dwijle hy  
hen niet en vermach t' gheene haer toe-  
coemt te ontreken / so en heest hy  
hen doch niet kunnen onnenmen t'recht  
om met alle menschen te negotieren : Ten  
anderen allen anderen Menschen / soo  
Christenen als niet Christenen zynde / den  
welcken hy t'zelve Recht niet en heest  
kunnen onnenmen sonder reden / ofte sonder  
reden ghescept te hebben. Ja wat meer is/  
de tijdelijcke Heeren selff en vermoghen  
in haer ghebiedt niet de wypicheydte der  
commercien te verbieden / ghelyck sulcks  
met redenen ende autoritepte hier horen be-  
wesen

wesen is. Ghelyck oock bekent moet werden / dat teghens tgheduerighe recht der natueren ende der volckeren (waer uyt dese vryichept zyn oorspronck ghenomen heest die alijdt dueren sal) des Paus macht ende autoritept van gheener waerden en is.

*Dat elfde Capittel.*

Dat den Koop-handel niet den Indianen den Portugesen niet eyghen en is uyt recht van præscriptie ofte ghebruyck.

**R**Esteert nu præscriptie, tenzij men die liever ghebruyck ofte usancie noemen wil. Van op hebbē uyt Vasquio alcedē bewesen/ dat nochē dese nochē die eenighe cracht heeft onder de wypen natien/ ofte de Princen van verschedene volckeren. Daerom en han hier dooz gheen verloop van tijden gheschien/ dat trecht van koop-handel te drÿben pemandt epghen werde / overmidig het de nature van epgendom niet toe en laet. Daerom en can ooch sulcken tijtel hier niet zyn gheweest/nochē gheen goede trouwe/ welcke blijkelijc ophoudende / so is de præscriptie volghende de Wetten ende Canons gheen recht maer onrecht. Selsz ooch schijnt sulcken besidt van coop-handel niet gheschiet te zyn uyt epghen recht / maer uyt het algemeene recht twelcke allen menschen even-

siet het 7e  
Cap.

ghelyck aengaet : ghelyck dock daer en-  
reghen dat andere Nation moghelyck  
versumpt hebben met den Indianen te raf-  
ficheren / dat en moetmen niet dencken van  
hen ghedaen te zyn ten geballe vande Portu-  
gesen / maer om dattse gemeent hebben / dat  
het hen profytich en oorboorlich is gheweest:  
welcke niet en verhindert of zy moghen  
ighene sp te vooren niet ghedaen en hebben/  
beginnen te doen / soo wanneer hen t'profyt  
daer toe aenlocht ende beweecht. Want dese  
sechtere reghel wert vande Doctorzen ghe-  
gehen / dat in die saken die in yemants vry-  
wille hent bestaen / inder voeghen dattse al-  
leenlyck de werckinghe van die macht ende  
niet eenigh nieu recht mede vryenghen selfs  
dysset jaer niet en geldē tot prescriptie twel-  
ke (ghelyck Vosquius leert) bepde affirmatiavelic  
ende negatibelich gelt. Want t'gheene ich  
vrywillichlyck ghebaen hebbe / daer toe ben  
ich ghedronghen / om tzelve te doen ende tge-  
ne ich niet vrywillichlyck hebbe gedaen / daer  
toe ben ich ghedronghen om tzelve te laten.  
Anders / wat soude daer ongherynder we-  
sen / als dooz die elc een van ons int vsondere  
niet en can niet een ander alijt verhandelen  
en contraheeren / dat ons niet vry wesen soude  
te verhandelen als sulcx pas soude mogen ge-  
bendre selbe Vasquius leert dockseer wel / dat  
dooz langduericheit van ryden niet gheschie-  
den en kan / dat pet meer dooz noordruft als  
vrywillicheit soude schijnen ghedaen te  
wesen. Soo behoorden van de Portugese

sen te bewijzen dat sp anderen daer toe hadde  
den met ghewelt ghebroghen: ende noch-  
tang/ alsoo de selve recht der natueren con-  
trarie is/ ende t'gheheele menschelyche ghe-  
slachte schadelich/ en can de selve geen recht  
maecken. Daer naer behooerde dese dwang  
so langen tydt hebben ghebuert/ dat van des-  
selven gheen memoerie en soude zyn: Twele-  
ke soo verre van daer is/ dat het noch gheen  
hondert Jaren gheleden en is/ of bp naer de  
gheheele Indische Coop-handel is ghe-  
weest bp den Venetianen / dooz het toe-  
voer ende over-setten van Alexandryen.  
Daer moeste oock sulck een dwangh ghe-  
weest zyn / dat daer niemant en hadde  
wederstaen. Nu is kennelijck dat de Fran-  
copsen/ Enghelschen/ ende andere de selve  
wederstaen hebben. Ten is oock niet ghe-  
nocht dat eenighe gedwongen zyn gheweest:  
maer zp haddense alle ghelyck moeten ghe-  
dwongen hebben/ also t'besidt des vrydoms  
in ghemeene saecke des vryicheyds by een  
mensch alleen die niet ghedwonghen is ghe-  
weest/can bewaert werden. D'Arabiers en-  
de Chin'sen hebben al van eenighe hondert  
jaren of tot op desen huydighen dach toe mit  
den Indianen ghecrassiqueert / Soo en  
haedi haer van dese vrypatie gantsch  
niet,

Het

Het twaelfde Capittel.

Dat de Portughesen op gheen billyckheydt ghegront en zijn in t'verbieden vande commer-  
cien.

**V**V Te'gene tot noch toe geseyt is/ blijct genoechsaemlic/ de blinde gelt-sucht der ghener/ die om niemandt tot eenich deel van t'prosigt toe te laten/ soeken haer conscientien met soodaenighe redenen gherust te stellen/ die bande Spaensche Meesters ende Doctorzen zelsa wessende in ghelycken staede overtuypcht worden van openbare pdelheypdt. Want zp gheben alle gelijk genoech te hennien/dat de schijnredenen diemien inde Indische saechien ghebruycht / ongherechtelyck werden voorgewent: Selvs voegen zp noch daer by/ dat de sake nopt by den Godis-gheleerden naer ernstige beproevinge voor goet ghebonden ende gheapproevert is. Ende/ wat hander doch onbillijcker wesen/ als t'ge-  
ne de Portugesen segghen/ dat door t'ghetal der ghener die tegens haer gelt bieden/ hare prosijten hermindert werde! Want het is een sehere regel onder den Rechisgeleerden/ dat die gene die zyn recht gebrywcht geen schalch-  
heypdt en doet/ nochte eenich bedroch aen en recht/ Iae selfs geen schade pemant en doet:  
welcke sonderlinghe waer is/ soo t'selbe ges-  
chiet niet met voordachten rade ende wille  
cm

om eenen anderen te beschadighen / maer  
alleenlyc om zijn epgen profijten te vermeer-  
deren. Want men moet sonderlinghe leeten  
op tghene principalich gedaen wert / ende  
niet op tghene van hupten toeslaet/ ende de  
saecke volcht. Ja by aldien wp met v piano  
epghentlich sprechen willen/ so en schadicht  
hy niet maer hy verhindert alleenlyc tprofijt  
t welche den anderen voort die ijt noch had-  
de. Nu is het immers natuerlyc/ ende den  
oppeschen rechte ende billickheit gelijckso-  
mich/ dat pernant tprofijt t welcke in tmid-  
den voort eenen pederen opgeset is/ hem selve  
liever toeengent/ als eenen anderē overlaet/  
al waert ooc̄ sake dat het die waer/ die tselve  
te vozen ghenoten hadde. Wie soude eenen  
Ambachts-man met patientie connē hoozen  
claghen/ dat een ander van tselve hant-were  
zynde/ zyne profijten verminderende? Nu is  
de sake der Hollander s soo veel te ghrechui-  
ger/ overmits haer profijt vermenigt is met  
tprofijt van tgaantsche menscheliche geslach-  
te/ twelt de Porzugesen soekē te verderven.  
Men kan ooch niet segghen/ dat sulcx uit ja-  
lousie gheschiet/ ghelyck Vasquius in ghelyc-  
h en saecke tselve bewijst. Want een van bepa-  
den/ ofte men moet sulcks condelijc oniken-  
nen/ ofte men moet het daer voort houdē/ dat  
sulcks niet alleen met een goede/ maer ooch  
met een seer goede ende prisselijcke jalousie  
gheschiet/ ghelyck Hesiodus seght/ Den men-  
schen is die twist seer nut. Want oft gebeur-  
de dat pernanti ghepoete ende ghedreven  
zynde

zynde door Godsalichept/ op een dueren tijt  
 eenich cooren beter coop vercocht/ voorwaer  
 met sulc een daet soude de groote gierichept  
 ende hardichept van sulche menschen werde  
 beleidt/ die inde selve duerre voorghenomen  
 hadde haer kooren duerder te vercoopen.  
 Tis wel waer/ dat op sulche middelen ander  
 lypden in comen/ vermindert werden/ ende  
 op ontkennen sulcs niet/ maer, seght Vas-  
 quius, sy worden ghemindert met profijt van  
 alle menschen, Ende of God gave, dat aller Prin-  
 cpen ende Tyrannen des werelts profijten alsoo  
 mochten werden vercleyn? Wat caudex dan  
 onbilicker wesen/ als dat de Spaingaerden  
 de gantsche werelt onder contributie souden  
 houden/ inder voeghen dat niemant anders  
 en soude moghen coopen ofte vercoopen als  
 nae haer believen? In alle steden werden  
 sulcke kozen-bijters ghehaet ende ghestraft/  
 ende wort ghehouden datter gheen ongod-  
 licker soort van leven en is als dese opsw-  
 pinghe van het cooren. Ende dat met recht.  
 Want sp doen de natuere self onghelyck/ die  
 doch seer vruchtbaer is tot t'ghemeene wel-  
 baren. Goch en moetmen niet dencken/  
 dat de negotien ende koop-handelingen ghe-  
 bonden zyn tot profijt van eenige wepnighe/  
 maer op dat t'ghene den eenen onthreect/  
 soude geboetet worden dooz t'overvloet van  
 anderen/ doch met een eerlijck ghewin ende  
 profijt der ghener die den arbeit ende d'on-  
 costen doen om sulcke waeren over te bren-  
 ghen. T'ghene nu van in- Republycke dat

dat is in een minder vergaerdinghe van  
mennischen swaer ende schadelick ghehouden  
woort / salmen dat verdraeghen in dese groote  
ghemeenschap van t' menscheliche geslach<sup>t</sup>  
te weten / dat de Spaingaerders Monopolie  
sullen doen des gaantschen wereldts / ende  
dat alle mennischen genootsaecht sullen woz-  
den tot haer alleen te gaen? Ambrosius be-  
strast die gheene seer heftelijck / die de zee be-  
slupten: Augustinus, die ghene die de weghen  
afdammen / Nazianzenus die gheene die de  
waren opcoopen ende verberghen / ende upt  
ander lypden armoede alleen profijt doen/  
als upt suppers der mennischen. Werden oock  
dooyz de stemme des wijsen mans verbleekte  
die met oplegghen ende verberghen van  
t' cozen duerte maecken / Wie t' coren in hout,  
seght hy / dien vervloeken de lieden, daer-en-  
teghen seghen comit over hem, die het vercoopt,  
Laet dan te Portugesen so seer ende langh  
roepen alse immiers comen / ende segghen/  
Ghp vercoort ons onse profijten/ de Hollan-  
ders sullen antwoorden / Ja wop zyn wacker  
op t' onse. Dremt ghp qualijck dat wop in  
compagnie comen van winden ende van  
Zee? Wie heeft u beloofst dat u dese profijten  
altijdt volghen souden? W blijft noch gheheel  
ighene daer wop mede te weden zyn.

Hex.c.10.

in funere  
Basilij.

Pro.xi.26.

Het

---

*Het derthiende Capittel.*

Dat de Hollanders recht vande Indiaensche commercien behooren te behouden , t'zij in vrede,t'zij in treves,t'zij in oorloghe.

**D**erom / oberindest recht ende de billickheyt verepschen / dat ons soo wel als yemandt anders de Indiaensche commercien vppullen sijn : soo volght / dat wþ / 139 wþ met de Spangiaerden vrede maken / 139 wþ treves ofte bestant slupten / 139 wþ de oorloghe noch vervolghen / in alle manieren schuldich sijn de vþpheyt die wþ uþ der naerken hebben / te onderhouden. Want soo veel de vrede aengaet / tis kennlyck datse tweederleþ is/want een van beþden / of wþ accorderen in ghelyck/ ofte in onghelyck verbont. Tghene besloten werdt/ als niet gheleyke; dat wert den ghenen op ghedronghen die ongelijc sijn: tgene wert gedaen van manneu/vit wort aengenomen van den genen die een slaben hert hebben. Demosthenes in zyne reden die hi gedaen heeft over de vþpheyt der Lehouers/ seght/ Dat die ghene die vry willen wesen, alle condicien, door de welcke hun wetten inghestelt werden so behooren te schuwen, als die aldernaest by comen tot de slavernije. Ende sodanich zynse alle / door de welcke het eene deel in zyne ghorechticheyt vþroet wert/ naer 'segghen van Isocrates, die sulche gheboden

boden voor overlastich houde / die anderen teghen alle recht schadelich zyn. Want/ gelijck Cicero seght/ by aldien men oorloghen daerom aenmen moet/ op dat de mensche in vrede soude leven/ soo volcht/ dat de vrede gheen verdrach en is van gh-willighe sta-  
vernu/ maer een gherustighe vry hept/ son-  
derlinghe alsoo het heel Philosophen ende  
Rechthgeleerde daer voor houden/ dat vrede  
ende gherechtichept niet met namen ver-  
schelen als met der daer/ ende dat de vrede  
niet alderley/ maer een wel gheordonneerde  
ende ghestelde eendracht is. By aldien men  
nu bestandi maect/ soo blijkt ghenoech up  
de nature self van het bestant/ dat niemants  
staet geduerende sult een bestant behoort er-  
gher te worden/ overmidts de selfe bynaer  
soodanich is / als 't Interdict twelck aldus  
lydt/ Vt possidetis waer dooz te kennen ghe-  
geben werdt/ dat een peper in zijn gherech-  
tichept blijft. By aldien wop noch dooz d'on-  
billichept onser vbanden verstooten werden  
tot de oorloghe/ soo moet de billichept on-  
ser saken hope ende vertrouwen in ons ver-  
wecken/ dat wop een goede wtvoerste hebben  
sullen. Wat gelijc Demosthenes segt/ Alle men-  
schen strijden gheerne soo langhe ende soo seer  
alſe immers moghen voor die dinghen daer se  
onghelyck in lij-ten/ maer voor eens anders be-  
gheerlijckheyt en willense niet strijden, 'twelc-  
ke den Kepser Adrianus met dese woorden  
uptghedrukt heeft: De beroepinghe ende  
uytdaginghe , die vanden ghenengheschiedt,

lib. 1.  
Offic.

die eerst begonst heeft ongelijc te doē: is dalder-hatelicste: maer als men die gene afweert die een ander op tlijff vallen willē, als dan gelijc een goede conscientie een vertrouwen mede brengt, alsoo overmidts daer ghearbeydt werdt om de injurie te wreecken ende niet om de selve yemandt anders aan te doen, soo heeft men altijdt goede hope. Daerom by aldien den noodt sulchis vereyscht / gaet by voort/ o ghy Hollanders / o ghy onverwinnelijck volck ter Zee/ ende verdedicht niet alleenlyck uwe/ maer oock des gantschen menscheliken geslachtes byphept.

Proportion  
1.4. Fleg. 9.

Laet u niet schricken, dat de vloot met hondert zeylen

Dus prondt ter Zee: sy vaert al tegen Nercus danck,

Laet u niet schricken, dat de stevens sonder teylen

Soo veel Centauros koen, soo veel quaeydroesel lanck

Verthoonen; 'Tis maer verw', t'is twerck van s'plaggers pagie,

Die doch niet eens en weet wat een koen hert vermach.

De saeck gheest den Krijchs-helt, of neemt hem sijn couragie,

Als die niet goet en is, so ist een arm gelach.

Ziet het  
I. cap.

Hebbent vele menschen geloost ende onder anderen ooc Augustinus, dat men ten rechte de wapenē aennam/ om dat men belet is geweest door andere landen te trekken sonder schade; hoeveel

hoe heel te gherichtiger zijn die oorloghen/in  
de wylke tghemeene ende onbeschadichde  
gebruyck des zees vereyscht werdt; heestmen  
met rechte eenighe volckeren bestreden / die  
anderen verboden hebbē coophandel in haer  
epghen landt te drijven / wat salmen houden  
van die gene/die andere volckerē/daerse geen  
gebiet ofte recht over hebbē/ met gewelt wil-  
len banden anderen onthouden / ende haer-  
re onderlinghe handel asslupten & Want  
datmen dese saecke in't gherichte handelde/  
men weet genoech wat voort een eerlyc von-  
nis hier op van een eerlyc man soude uytghe-  
sproken werden. Den Romeynschen Pretor  
seght / Ick verbiede datmen niemandt beletten  
sal eenen anderen in een publijcke riviere een  
schip te voeren, ende vlot af te brenghen , ende  
zijne ladinghe langhs den oever te ontlaeden.

Dat tzelve ghelyt noch inde Zee ende inden  
Zee strant/gelyt dat leeren alle Rechtsgeleer-  
den ende Wtlegghers der Wetten / naer  
terexempel van Labeo, den welcken / als den  
Prins verboden hadde / Inde publijcke  
Riviere ofte Oever des selven, sult ghy nier  
doen, waer door de rede der Schepen ofte hare  
doortocht ergher zij ofte ghemaeckt werde,  
heest gheseght / dat tzelve verbodt mede ghelyt  
inde Zee/te weten/Datmen inde Zee ofte Zee-  
strand niet doen en sal, Waer door de havens,  
ende doortochten der schepen eyghen souden  
zijn ofte ghemaeckt werden. Ja oock self  
naer 'verbodt / soo pemandt verboden wert  
inde Zee te zeulen / ofte verhindert zyne  
waren

1. r. ff. & in  
Flam. pub.

Glos albaer

1. i. pr. ff. de  
Flam.

waren te vercoopen/ ofte zynne saeche te ghebruyckē/ so heest Vlpianus ter antwoorde ghegeven/ dat daer over verleent wert actie van injurie. **D**e Theologanten noch/ ende die de cassus conscientiarum, dat is sodanige voorvalende saerken daer de conscientie aen gehouden wert verhandelen / die leeren eendrachtelijc/ dat die gene / die peinant anders belet te coopen ofte te vercoopen / ende zyn enigen profyt stelt voort t' publicke ende t' alghemeene bestē/ ofte in eenighe maniere peinant anders beledt in eghene de ghemeene rechten behooft/ dat die gehouden is tot restitutie en voetinghe van alle schade op tseggen van goede mannen. So soude dan een goet seghs-man den Hollanders de vryheid van commercie toewpsen/ sy soude den Portugiesen ende anderen die de selve vryheid te beletten / verbieden eenichghewelt te doen/ ende soude hen belasten alle schaden te restituueren ende te boeten. Wat nu in trechte vercreghen mocht door uitspraak / dat wordt in sulchen ghevallen alsmen gheen recht hebben en mach niet gherechtighe oorloghe geslist. Augustinus, De onbillicheyt vande wederpartij veroorsaeckt gherechtighe oorloghen. **E**nde Cicero. Alsoo daer tweederley middelen zijn van strijden, een door woorden, d' andere door gheweldt, soo moetmen tot het tweede sikh keeren alsmen teerste niet becomen en can. **E**nde den Coninck Didrich, Men moet tot de wapenen comen, soo wanneer de gherechticheyr geen placts by den vyand hebben en can. **E**nde t' gene

Reg.civil.  
Dei 1.4.

1. Offc.

Cassiod. 1.3.  
Vario.

ighene noch wat naerder dient tot onse ma-  
terie / tis te weten / dat Pomponius ghewilt  
heest / datmen den ghenen die sulck een saecke  
die allen gemeen is met na deel ofte onghemack  
van anderen usurpeert / met loutere cracht dae-  
delijck verbieden sal. Ooch leeren de  
Godtsghelcerde / ghelyckerwijs een oozloghe  
wel aenghenomen wordt tot bescherminghe  
van eens pders goederen / dat alsoo niet min  
gherechtichlick oozloghe aenghenomen wort  
voor tghebzupck der saecken die dooz trecht  
der natueren behoozen alghemeen te zyn.  
Daerom / datmen den ghenen die de weghen  
beslupt / ende d'uytvoeringhe der waeren be-  
let / ooch wel mach dadelick via facti weder-  
staen / sonder publicke autoriteyt daer over  
te verwachten. Welchig alles alsoo zynde/  
soo en moetmen niet vreesen / ofte dat Godt  
de handelinghen ende aenhanghen der ghe-  
ner seghenen zal / die trechte der natueren by  
hem selven soo schandelyck violeren / ofte dat  
de Menschen hen onghestraft laeten sullen/  
die nergens anders om dan om haer eghen  
profyt / het melbaren van tgantsche mensches-  
lycke gheslachte bestrijden.

FIDEI.

## Alsoo omtrent dese tijdt verscheyden

Brieven des Conincks van Spangien ons ter handt ghecomen zijn, in dewelcke zijn en der Portugesen aenslach claelick ontdeckt wert, hebben wy goet ghevonden dese twee navolghende hier in te lijven.

**S**Ignor Martine Alphonso del Castro, be-minde Viceroy. Ick den Coninc sende u mijnen groet. Met desen Brief sal u bestelt werden een ghedruckte Copije des Placaets welck ick hebbe doen vercondighen, in dewelcke ick om redenen die ghy daer in sult vinden ghedrukt ende andere dienende tot mijnen staet, verbiede alle commercien der vreemdelinghen inde deelen van Indien ende andere over-zeesche quartieren Ende alsoo dit een sake is van seer grooten ghewichte, ende die met de meeste vlyticheyt dient gedaen te zijn, so gedied ick u, dat soo haest als ghy dese brieven en Placaet sult onfangen hebbē, ghy de publicatie des selven met alle naersticheydt verlorcht in alle plaeften ende deelen deses rijcks, en den inhoudē des Placaets uyt-voert sonder aensien van eenighe personen, van wat qualiteyt, ouderdom, ofte conditie de selve zy, sonder eenighe verleninghe van tijdt ende excuse, ende dat ghy procedeert tot vervullinghe van t'ghebodt door den wech van loutere executie, sonder eenich beletsel toe te laten, ofte appel, ofte contrarie beswarenisse van wat materie, soorte, ofte qualiteyt de selve soude mogen wesen. So gebied ic dan dat tselve vervult werde door de dienaren, den welcken d'executie toecomt, ende dat hun

te kennen gegeven werde, dat so wie daer tegen doet, niet alleenlijck my ondienst doen sal, maer dat ickse oock straffen sal met afleetinghe van foodaenige officien ende staten, als zy my indien. Ende overmits my is gherelateert, dat in die quartieren veel uyt-heemische luyden woonen van verscheydene nation, als Italianen, Francoysen, Duytschen, Nederlanders, welcker meeste deel door Persien ende Turckien aldaer gecomen zyn, ende niet door dit rijck teghens dwelcke waert dat wy na eysch ende rigeur van dit Placcaet souden willen procederen, eenighe swaricheden wel souden connen ontstaen, waert dat de selve overlicpen tot de Moren onse vyan-den, ende den nabueren vertoonden de dispositie, Registers, ende rekeningen van onse sterren, welcke saken onse staet souden konne schaden; so wil ick, dat ghy dit Placcaet naer de geleghetheyt van saken ende tijde sult uytvoeren, en fulcke voorsichticheyt daer in gebruycken, waer door dese swaricheden gemijdet werden, bestellende dat ghy alle vreemdelingē in uwer macht hebt, ende de selve bewaert na eenf-yeders qualiteyt, so datse niet en vermogen tegens ons gebiedt te attenteren, ende op dat ick 'teynde vertrige, 'twelcke ick my voorghestelt hebbe met dit Placcaet. Gheschreven te Lisbonne, den 28. Novembris in 't Jaer 1606. Was onderteyckent

*fl Re.*

Opchrift, Voor den Koningh.  
Aen Seignor Martijn Alfonso del Castro zijnen Raets-  
heer ende zijnen Viceroy in Indien.

544231  
EEN ANDER.

**B**eminde Viceroy, Ick den Coninc sendt u mijnen groet, Hoe welick versekert ben dat doo1  
uwe teghen Woordicheyt ende met die macht  
met de welcke ghy na de Zuyt-custen gheryst zijt,  
onse vyanden de Hollanders die daer zijn, ende niet  
minder de ingheboorne die hen aldaer Wooninghe  
verleenen, so sullen werden ghecastijdt, dat noch  
dese, noch die immermeer in toccomende tijden yet  
fulcks sullen derven bestaen : Nochtans sal het  
oorboor wesen tot bescherminghe der saecken, dat  
ghy van Goa wederkeerende een goede vloete ende  
tot het werck bequaem in die deelen des zees laet,  
ende dat ghy 't commandement daer over midtsga-  
ders 't opperste ghebiedt beveelt Andreas Furtado  
Mendoza, ofte soo ghy yemandt anders bequamer  
daer toe oordeelen sult, ghelyck ick fulcks naer u  
affectie 't myn-waert vertrouwe, dat ghy in die sa-  
ke gheen ander regard, ofte insicht nemen sult, dan  
die mijne saken alder profitichst wesen sal.  
Gheschreven te Madrid den xxvii<sup>e</sup>. Ianuarii des  
Jaers 1607. VWas gheteyckent.

*Il Re.*

*t' Opschrift,*

*Voor den Koningh.*

*Aen Seignor Martijn Alfonso del Castro  
zijnen Raetsheer ende Viceroy in  
Indien.*

---

*FY N D E.*